

Nd. 138. Frumvarp til laga [113. mál]

um lagagildi viðaukasamnings milli ríkisstjórnar Íslands og Swiss Aluminium Ltd., um álbræðslu við Straumsvík.

(Lagt fyrir Alþingi á 97. löggjafarþingi 1975.)

1. gr.

Með lögum þessum staðfestist samningur milli ríkisstjórnar Íslands og Swiss Aluminium Limited. dags. 10. desember 1975, um viðauka við aðalsamning milli sömu aðila, dags. 28. mars 1966 (áður breyttan með viðauka dags. 28. október 1969), um byggingu og rekstur álbræðslu við Straumsvík, í lögsagnarumdæmi Hafnarfjarðar. Samningurinn er prentaður sem fylgiskjal með lögum þessum, á íslensku og ensku.

2. gr.

Ákvæði viðaukasamnings þess, sem um ræðir í 1. gr., skulu hafa lagagildi hér á landi.

3. gr.

Lög þessi öðlast þegar gildi.

ANNAR VIÐAUKI
VIÐ AÐALSAMNING MILLI RÍKISSTJÓRNAR ÍSLANDS
OG SWISS ALUMINIUM LIMITED

SAMNINGUR gerður hinn 10. dag desembermánaðar 1975

MILLI

RÍKISSTJÓRNAR ÍSLANDS (hér á eftir nefnd „ríkisstjórnin“)

ANNARS VEGAR

OG

SWISS ALUMINIUM LIMITED (hér á eftir nefnt „Alusuisse“), sem er hlutafélag stofnað að svissneskum lögum

HINS VEGAR

RÍKISSTJÓRNIN OG ALUSUISSE hafa gert með sér aðalsamning dags. 28. mars 1966, er staðfestur var með lögum frá Alþingi nr. 76 13. maí 1966 og gekk í gildi hinn 20. september 1966 (hér á eftir nefndur „aðalsamningurinn“). Samningur þessi fjallar, meðal annars, um byggingu og rekstur álbræðslu með tilheyrandi búnaði (hér á eftir nefnd „bræðslan“) við Straumsvík á Suðvesturlandi, eign Íslenska Álfélagsins hf. (hér á eftir nefnt „ISAL“). Bræðslan notar rafmagn frá orkuverum Landsvirkjunar (hér á eftir nefnd „Landsvirkjun“) og hefur aðgang að hafnar-mannvirkjum í Straumsvík í eigu Hafnarfjarðarkaupstaðar (sem hér á eftir er nefndur „kaupstaðurinn“).

RÍKISSTJÓRNIN OG ALUSUISSE hafa ennfremur samþykkt sín á milli fyrsta viðauka við aðalsamninginn, dags. 28. október 1969, er staðfestur var með lögum frá Alþingi nr. 19 6. apríl 1970 og gekk í gildi hinn 16. apríl 1970 (hér eftir nefndur „fyrsti viðauki við aðalsamninginn“), og fjallar hann, meðal annars, um að sameina og flýta fyrstu og annarri stækkun bræðslunnar, eins og þær voru upphaflega skilgreindar í aðalsamningnum (með 60 megawatta málraun samanlagt), og að bæta við nýrri stækkun (með 20 megawatta málraun). Þannig að samanlögð málraun bræðslunnar í heild ykist úr 120 í 140 megawött.

ISAL hefur lokið við að byggja fyrstu stækkun bræðslunnar (sem aðallega fólst í lengingu á fyrsta kerskála) og aðra stækkun bræðslunnar (sem aðallega fólst í byggingu á öðrum kerskála), og annar og þriðji afhendingardagur rafmagns (AR I og AR II) urðu eins og um var samið hinn 1. júní 1970 og 1. september 1972, í samræmi við 9. gr. aðalsamningsins.

LANDSVIRKJUN hefur lokið við byggingu Búrfellsvirkjunar í Þjórsá og síðan komið upp meiriháttar miðlunarvirkjum við Þórisvatn, og er hún nú að byggja nýja vatnsaflsvirkjun í Tungnaá við Sigöldu.

Frá fyrsta afhendingardegi rafmagns (AR I) voru 6 ár liðin hinn 1. október 1975, en þá áttu að gerast tilteknar breytingar á framleiðslugjaldi því, er ISAL greiðir, og verði fyrir sammagnsbundið rafmagn til bræðslunnar, eins og nánar var mælt um í aðalsamningnum og í rafmagnssamningi milli Landsvirkjunar og ISAL, dags. 28. júní 1966 og breyttum 28. október 1969 (hér á eftir nefndur „rafmagns-samningurinn“).

RÍKISSTJÓRNIN OG ALUSUISSE óska að gera verulegar breytingar á framleiðslugjaldi ISALs og greiðsluháttum þeim, er um það gilda, í ljósi þeirrar þróunar, sem orðið hefur í áliðnaði og á efnahagsástandi í heiminum síðan aðalsamningurinn var gerður, og til að halda því markmiði að tryggja reglulegar skattgreiðslur úr hendi ISALs, en sneiða hjá sveiflum á þeim, er bersýnilega séu úr sambengi við raunverulega efnahagsstöðu fyrirtækisins.

LANDSVIRKJUN OG ISAL óska að gera verulegar breytingar á verði fyrir samningsbundið rafmagn til bræðslunnar, með samþykki ríkisstjórnarinnar og Alusuisse, í ljósi þeirrar þróunar, sem orðið hefur í orkumálum og á efnahagsástandi í heiminum síðan rafmagnssamningurinn var gerður, og til þess að veita kost á aðlögun að síðari þróun með hæfilegri stigbreytingu á verðinu.

ALUSUISSE er reiðubúið til að láta ISAL stækka bræðsluna fram yfir þá 140 megawatta heildarmálraun, sem nú er kveðið á um í aðalsamningnum, með því að bæta við hana mannvirkjum með 20 megawatta málraun.

LANDSVIRKJUN er reiðubúin til að gera tiltækt það rafmagn, sem til þarf vegna þessarar stækkunar á bræðslunni, með skilmálum þeim, er gilda um samningsbundið rafmagn, en þó þannig, að hluti af því rafmagni verði látinn í té í formi afgangsortku.

RÍKISSTJÓRNIN er reiðubúin til að láta kjör þau og skilmála, sem nú gilda samkvæmt aðalsamningnum og fylgisamningunum, gilda einnig um ofangreinda viðbótarstækkun bræðslunnar.

RÍKISSTJÓRNIN OG ALUSUISSE óska að breyta aðalsamningnum svo sem kveðið er á hér á eftir, til framkvæmdar ofanrituðu og til að koma þar við nokkrum öðrum breytingum.

MEÐ SKÍRSKOTUN TIL ÞESSA ER HÉR MEÐ GERÐUR EFTIRFARANDI SAMNINGUR:

1. gr.

Helti samnings þessa og skýringar á orðum, sem notuð eru í honum.

- 1.01. Samning þennan ber að nefna annan viðauka við aðalsamninginn.
- 1.02. Eftirtalin orð, sem notuð eru í samningi þessum og fylgiviðaukunum, skulu þar hafa sömu merkingu og þeim er gefin í eftirtöldum málsgreinum 1. gr. aðalsamningsins (eins og honum hefur verið breytt með fyrsta viðauka við aðalsamninginn og samningi þessum), nema annars gerist þörf vegna samhengis:

„Ríkisstjórnin“	.....	málsg. 1.01 (a)
„Alusuisse“	.....	— 1.01 (b)
„Landsvirkjun“	.....	— 1.01 (c)
„Kaupstaðurinn“	.....	— 1.01 (d)
„ISAL“	.....	— 1.01 (e)
„Fylgiskjöl“	.....	— 1.02
„Fylgisamningar“	.....	— 1.02
„Ál“	.....	— 1.03 (a)
„Bræðsla“	.....	— 1.03 (b)
„Fyrsti áfangi bræðslunnar“	.....	— 1.03 (e)
„Annar áfangi bræðslunnar“	.....	— 1.03 (f)
„Þriðji áfangi bræðslunnar“	.....	— 1.03 (g)
„Fjórði áfangi bræðslunnar“	.....	— 1.04 (a)

„Fyrsta stækkun bræðslunnar“	—	1.03 (h)
„Önnur stækkun bræðslunnar“	—	1.03 (i)
„Þriðja stækkun bræðslunnar“	—	1.04 (b)
„Búrfellsvirkjun“	—	1.03 (j)
„Sigölduvirkjun“	—	1.04 (d)
„Þórisvatnsmiðlun“	—	1.04 (e)
„AR I“	—	1.03 (o)
„AR II“	—	1.03 (p)
„AR III“	—	1.03 (q)
„AR IV“	—	1.04 (c)
„Samningsbundið rafmagn“	—	1.03 (r)
„Lágmarksrafmagn“	—	1.03 (t)
„Valdagur“	—	1.03 (v)

- 1.03. „Fylgiviðaukarnir“ merkja skjöl þau, er hér eru viðfest sem fylgiskjöl A til C, þ.e.:
- (a) Annar viðauki við rafmagnssamninginn (fylgiskjal A) milli Landsvirkjunar og ISALs;
 - (b) Annar viðauki við hafnar- og lóðarsamninginn (fylgiskjal B) milli kaupstaðarins og ISALs;
 - (c) Aðrir viðaukar við aðstoðarsamningana (fylgiskjöl C1, C2 og C3) milli ISALs og Alusuisse.
- 1.04. Eftirtalin orð, sem notuð eru í samningi þessum og fylgiviðaukunum, hafa þar eftirtalda merkingu, nema annars gerist þörf vegna samhengis:
- (a) „Gildistökdagur“ sannings þessa merkir dag þann, sem ákveðinn er samkvæmt málsgrein 8.02 í samningi þessum;
 - (b) „Staðfestingarlög“ merkja lög þau frá Alþingi, sem veita samningi þessum lagagildi á Íslandi samkvæmt ákvæðum málsgreinar 8.02 í samningi þessum.

2. gr.

Breytingar á skýrgreiningum, sem notaðar eru í aðalsamningnum og fylgiskjölunum.

- 2.01. Upphafsaðkvæði málsgreinar 1.03 í aðalsamningnum breytist þannig, að orðin „eftirtaldar merkingar“ í niðurlagi þess falli brott, en í þeirra stað komi orðin „þá merkingu, sem segir í þessari málsgrein og málsg. 1.04“.
- 2.02. Upphafsaðkvæði stafliðs b) í málsgrein 1.03 í aðalsamningnum breytist þannig, að orðin „140 megawatta málraun fyrir þriðja áfanga“ í þriðju línu hans falli brott en orðin „160 megawatta málraun fyrir fjórða áfanga“ komi í þeirra stað.
- 2.03. Stafliðirnir h) og i) í málsgrein 1.03 í aðalsamningnum orðist þannig:
- (a) „h) „Fyrsta stækkun bræðslunnar“ merkir þann hluta bræðslunnar, sem hefur 20 megawatta málraun fram yfir málraun fyrsta áfanga bræðslunnar.“
 - (b) „i) „Önnur stækkun bræðslunnar“ merkir þann hluta bræðslunnar, sem hefur 60 megawatta málraun fram yfir málraun annars áfanga bræðslunnar“. Jafnframt breytist „fyrri“ í „fyrstu“ og „síðari“ í „aðra“ hvarvetna þar, sem vísað er til fyrri heita úr þessum stafliðum í aðalsamningnum og fylgisamningunum.
- 2.04. Við 1. grein aðalsamningsins bætist ný málsgrein, 1.04, er hljóði svo:
- „1.04. Gerist annars ekki þörf vegna samhengis, skulu eftirtalin orðatiltæki, sem notuð eru í samningi þessum og fylgiskjölum, hafa þá merkingu, sem hér segir:
- (a) „Fjórði áfangi bræðslunnar“ merkir bræðsluna eins og hún er að gerð og búnaði með 160 megawatta málraun.

- (b) „Þriðja stækkun bræðslunnar“ merkir þann hluta bræðslunnar, sem hefur 20 megawatta málraun umfram málraun þriðja áfanga bræðslunnar.
- (c) „Fjórði afhendingardagur rafmagns“ („AR IV“) merkir dag þann, sem skilgreindur er og ákveðinn samkvæmt ákvæðum 9. gr. sammings þessa.
- (d) „Sigölduvirkjun“ merkir vatnsaflsvirkjun þá, eins og hún er að gerð og búnaði á hverjum tíma, þar með talin farvegsbreytingar — og inn-taksmannvirki, rennslisskurðir, þrýstivatnspípur, stöðvarhús, spennistöð og tengivirki, sem staðsett er að Sigöldu við Tungnaá á Suðurlandi og hefur í upphafi 50 megawatta málraun, en að lokum 150 megawatta málraun, og er í upphafi tengd með einni 220 kilóvolta háspennilínu við spennistöð hjá Búrfellsstöð.
- (e) „Þórisvatnsmiðlun“ merkir vatnsmiðlunarmannvirki þau, sem Landsvirkjun hefur byggt við Þórisós og Vatnsfell við Þórisvatn, eins og þau eru að gerð og búnaði á hverjum tíma, og veita geymslurými sem svarar um 1000 gigalítrum, til notkunar fyrir Sigölduvirkjun og Búrfellsvirkjun.“

3. gr.

Breytingar á ákvæðum aðalsamningsins varðandi byggingu mannvirkja og skyld efni.

- 3.01. Fyrirsögn III. kafla A í aðalsamningnum verði á þessa leið: „A. Orkumannvirki“.
- 3.02. Fyrirsögn 4. greinar aðalsamningsins verði á þessa leið: „4. gr. Bygging orkumannvirkja“.
- 3.03. Núverandi texti 4. greinar aðalsamningsins verði málsgrein 4.01, og við greinina bætist ný málsgrein, 4.02, er hljóði svo:
 - „4.02. Auk þess að ljúka byggingu Búrfellsvirkjunar hefur Landsvirkjun komið upp Þórisvatnsmiðlun og mun framkvæma frekari stækkun á hinu samtengda orkukerfi sínu með því að byggja og setja upp Sigölduvirkjun.“
- 3.04. 5. grein aðalsamningsins, breytist þannig, að orðin „og AR III“ í annarri línu falli brott, en orðin „AR III og AR IV“ komi í þeirra stað.
- 3.05. 6. grein aðalsamningsins breytist þannig, í fyrsta lagi, að orðin „og síðari stækkun bræðslunnar“ í annarri línu falli brott, en orðin „önnur stækkun bræðslunnar og þriðja stækkun bræðslunnar“ komi í þeirra stað, og í öðru lagi þannig, að orðin „og AR III“ í þriðju línu falli niður, en orðin „AR III og AR IV“ komi í þeirra stað. Texti 6. greinar svo breyttur verður málsgrein 6.01, og við greinina bætist ný málsgrein, 6.02, er hljóði svo:
 - „6.02. Alusuisse tekst á hendur að sjá um, að ISAL byggi og útbúi þriðju stækkun bræðslunnar, þannig að hún verði fullgerð og fullbúin til starfrækslu eigi fyrr en 1. apríl 1978 og eigi síðar en 31. desember 1979, að því tilskildu samkvæmt álit Alusuisse, að þessi þriðja stækkun bræðslunnar feli í sér efnahagslega verjandi viðbót við þá verksmiðju, sem fyrir er, þannig að ISAL fái eðlilegan afrakstur af fjárfestingunni. ISAL ber að tilkynna Landsvirkjun með eigi minna en árs fyrirvara, hvenær áætlað sé að byrja starfrækslu á þriðju stækkun bræðslunnar.“
- 3.06. 7. grein aðalsamningsins breytist þannig, að orðin „og AR III“ í annarri og þriðju línu hennar falli brott, en orðin „AR III og AR IV“ komi í þeirra stað.
- 3.07. Fyrirsögn 9. greinar aðalsamningsins breytist þannig, að „AR IV“ bætist þar við.

- 3.08. Málsgrein 9.01 í aðalsamningnum breytist þannig, í fyrsta lagi, að orðin „og þriðji afhendingardagur rafmagns“ í fyrstu línu falli brott, en orðin „þriðji og fjórði afhendingardagur rafmagns“ komi í þeirra stað, í öðru lagi, að orðin „og AR III“ í annarri línu falli brott, en orðin „AR III og AR IV“ komi í þeirra stað, í þriðja lagi, að orðin „og þriðja áfanga“ í fjórðu línu falli brott, en orðin „þriðja og fjórða áfanga“ komi í þeirra stað, í fjórða lagi þannig, að orðin „og AR III“ í níundu línu falli brott, en orðin „AR III og AR IV“ komi í þeirra stað, og loks þannig, að orðin „eða 9.07“ í niðurlagi hennar falli brott, en orðin „9.07 eða 9.10“ komi í þeirra stað.
- 3.09. Við 9. grein aðalsamningsins bætist ný málsgrein, 9.09, er hljóði svo:
 „9.09. AR IV skal vera sá dagur, sem ákveðinn er með samkomulagi milli Landsvirkjunar og ISAL, og skal hann eigi vera fyrr en 1. apríl 1978 og eigi síðar en 31. desember 1979 (með fyrirvara um frestun samkvæmt ákvæðum málsgr. 9.10). Ef ekki er ljóst fyrir 31. desember 1978, að þriðja stækkun bræðslunnar sé efnahagslega verjandi eins og vísað er til í málsgr. 6.02, munu Landsvirkjun og ISAL reyna að koma sér saman um annan tíma til ákvörðunar um AR IV.“
- 3.10. Við 9. grein aðalsamningsins bætist ný málsgrein, 9.10, er hljóði svo:
 „9.10. Fari svo einhverntíma innan tólf mánaða fyrir þá dagsetningu AR IV, sem ákveðin er með samkomulagi milli Landsvirkjunar og ISALs, að framkvæmdir við Sigölduvirkjun eða við þriðju stækkun bræðslunnar verði fyrir töfum af völdum óviðráðanlegra afla (force majeure), og Landsvirkjun eða ISAL, eftir því sem við á, geti ekki samkvæmt bestu fyrirhyggju komið í veg fyrir slíkar tafir með öllum ráðum, sem eðlileg mega teljast, þá skal ríkisstjórninni eða Alusuisse, hvort sem í hlut á, vera heimilt að lýsa yfir frestun á AR IV í samræmi við ákvæði málsgr. 9.08, til þess dags, sem tilgreindur er í slíkri yfirlýsingu, en þó þannig, að frestunin fari eigi fram úr þeim tímátöfum, sem hin óviðráðanlegu öfl (force majeure) hafa valdið.“

4. gr.

Breyting á ákvæðum aðalsamningsins um rekstur bræðslunnar.

- 4.01. Málsgrein 10.01 í aðalsamningnum breytist þannig, að orðin „og þriðja áfanga“ í þriðju línu falli niður, en orðin „þriðja og fjórða áfanga“ komi í þeirra stað. Jafnframt bætist við talan „77 000“ fyrir aftan töluna „70 000“ í fjórðu línu.
- 4.02. Málsgrein 10.03 í aðalsamningnum orðist þannig:
 „10.03. Ef Landsvirkjun hefur ekki á einhverju ári tiltækt samningsbundið rafmagn í því orkumagni, sem tiltekið er í málsgr. 7.01 í rafmagnsamningnum fyrir fyrsta, annan og þriðja áfanga bræðslunnar, eða sem nemur 1360 GWst fyrir fjórða áfanga bræðslunnar, skal lágmarksframleiðsla minnka í hlutfalli við það á því ári.“

5. gr.

Breytingar á ákvæðum aðalsamningsins um framleiðslugjald.

- 5.01. 25. grein aðalsamningsins orðist þannig:

„25. gr.

Framleiðslugjald.

„25.01. Með þeim undantekningum, er greinir í 31. gr., og í stað allra skatta nú eða síðar, venjulegra eða sérstakra, sem greiða ber skilyrðislaust

eða í sérstöfum tilgangi, samkvæmt íslenskum lögum, skal leggja á ISAL og ISAL skylt að greiða eitt framleiðslugjald, er lagt sé á og greitt af hverri smálest áls, sem afskipað er frá bræðslunni (eða telst sem umframbygging samkvæmt 28. gr.) og eins og það reiknast samkvæmt 26. gr. og 27. gr. („framleiðslugjald“).

„25.02. Frá upphafi rekstrar fram til sjötta árdags AR I (þ.e. 1. október 1975) hefur framleiðslugjald á smálest verið og verður tólf og hálfur Bandaríkjadollar (US \$ 12.50), að tilskildum ákvæðum aðalsamningsins eins og hann var að upphaflegri gerð og honum síðar breytt með fyrsta viðauka við aðalsamninginn (þar á meðal ákvæðum málsgr. 25.03, 26. gr. og 27. gr.). Framleiðslugjald vegna þessa tímabils og álagning þess og greiðsla ræðst að öllu leyti af þessum ákvæðum og sætir ekki breytingum vegna annars viðauka eða síðari viðauka við aðalsamninginn.“

„25.03. Frá sjötta árdegi AR I (þ.e. 1. október 1975) verður framleiðslugjald á smálest tuttugu Bandaríkjadollarar (US \$ 20.00) („grunntaxti“), að tilskildum ákvæðum 26. gr. og 27. gr. Þessi grunntaxti gildir, háður þessum ákvæðum, þar til að því kemur, að framleiðslugjaldið verði endurskoðað miðað við valdag samkvæmt 30. gr., eða, ef framleiðslugjaldið er ekki endurskoðað þannig, þar til samningur þessi gengur úr gildi.“

„25.04. Ef framleiðslugjaldið er endurskoðað miðað við valdag samkvæmt 30. gr., skal framleiðslugjaldið gilda eins og það verður þannig endurskoðað frá endurskoðunardegi og þar til kemur að síðari valdegi, eða þar til samningur þessi gengur úr gildi, eftir því sem við á.“

„25.05. Fari svo á einhverju almanaksári eftir AR I, AR II, AR III eða AR IV, að Landsvirkjun geti af einhverjum ástæðum, þar með talin óviðráðanleg öfl (force majeure) (að undanteknum takmörkunum skv. málsgr. 12.05 eða 12.06 í rafmagnssamningnum og takmörkunum á afgangorku samkvæmt orkuáætlun fjórða áfanga), eigi séð bræðslunni fyrir samningsbundnu rafmagni í því orkumagni, sem svarar lágmarksmagni, skal hverjum þeirra daga, sem tilgreindir eru í málsgr. 25.03 og málsgr. 25.04 sem valdagur, og verður eftir að slíkur misbrestur á sér stað, frestað um þann hluta úr almanaksári, er svarar þeim hundraðshluta, sem hið afhenta orkumagn á árinu er minna en lágmarksmagn (í beinu hlutfalli við hvern hluta úr almanaksári).“

5.02. 26. grein aðalsamningsins orðist þannig:

„26. gr.

Leiðréttingar á grunntaxta.

„26.01. Upphæð framleiðslugjaldsins í Bandaríkjadollurum á smálest af áli skal leiðrétt til hækkunar frá grunntaxta hvenær sem heimsmarkaðsverð áls er hærra en fjörutíu Bandaríkjacent (US \$ 0.40) á enskt pund, með tilliti til sérhverrar breytingar (í centum eða broti úr centi) á heimsmarkaðsverðinu yfir því viðmiðunarverði. Leiðréttingu þessa skal gera með því að hækka grunntaxtann sem svarar tilteknum hundraðshluta af hlutfallinu milli hækkunar heimsmarkaðsverðsins á hverju því bili, sem að neðan greinir, og viðmiðunarverðsins, sem hér segir:

- (a) Að því leyti sem heimsmarkaðsverðið er yfir 40 centum en ekki hærra en 50 cent, skal leiðrétt grunntaxtann sem svarar 90% af hlutfalli hækkunarfjárhæðarinnar á þessu bili.
- (b) Að því leyti sem heimsmarkaðsverðið er yfir 50 centum en ekki hærra en 60 cent, skal leiðrétt grunntaxtann sem svarar 80% af hlutfalli hækkunarfjárhæðarinnar á þessu bili.

- (c) Að því leyti sem heimsmarkaðsverðið er yfir 60 centum en ekki hærra en 70 cent, skal leiðréttu grunntaxtann sem svarar 70% af hlutfalli hækkunarfjárhæðarinnar á þessu bili.
- (d) Að því leyti sem heimsmarkaðsverðið er yfir 70 centum, skal leiðréttu grunntaxtann sem svarar 60% af hlutfalli hækkunarfjárhæðarinnar á bilinu yfir 70 centum.

Sérhver taxti fyrir framleiðslugjaldið, sem þannig er fundinn („leiðréttur taxti“) skal gilda fyrir allt ál, sem skipað er út frá bræðslunni (eða fært til umframbirgða) meðan sá leiðrétti taxti er við lýði.“

„26.02. Að því er varðar leiðréttingar á framleiðslugjaldinu samkvæmt málsg. 26.01 reiknast heimsmarkaðsverð áls sem verð á hráálshleifum að lágmarkshreinleika 99.50% eins og það er auglýst tvisvar í viku í „Metal Bulletin“, London, á grundvelli tilkynninga á hverjum tíma frá Aluminium Limited, Montreal, Kanada, sem útflutningsverð fyrir Evrópumarkað uppgengið í Bandaríkjacentum á enskt pund, eða eins og auglýst er í hverju því riti, sem hverju sinni kynni að koma í stað „Metal Bulletin“, London, í alþjóðaáliðnaðinum. Ef svo fer að dómi annarshvorts samningsaðila, að verð það, sem þannig er auglýst, gefi ekki lengur til kynna raunhæfa stöðu á markaðnum, skulu aðilarnir taka upp samningsumleitunir í því skyni að reyna að ná samkomulagi um sanngjarnari mælikvarða til ákvörðunar um hið rétta markaðsverð, en í því tilviki skal verð það, sem fundið er eftir þeim mælikvarða, gilda sem heimsmarkaðsverð í merkingu þessarar málsgreinar meðan umrætt ástand varir.“

5.03. 27. grein aðalsamningsins orðist þannig:

„27. gr.

Lágmarks- og hámarksákvæði.

„27.01. Framleiðslugjald það, sem gjaldskytt verður í heild af hálfu ISALs fyrir hvert einstakt almanaksár, skal aldrei verða lægra en eftirfarandi, hvort sem hærra er:

- (a) Sú fjárhæð í Bandaríkjadollurum, sem jafngildir framleiðslugjaldi á þær smálestir áls, sem skipað hefur verið út frá bræðslunni (eða færðar til umframbirgða) á því ári, þegar það er reiknað á grunntaxta.
- (b) Sú fjárhæð í Bandaríkjadollurum, sem jafngildir 35% af nettóhagnaði ISALs fyrir það ár.“

„27.02. Þrátt fyrir ákvæði 26. gr. skal framleiðslugjald það, sem gjaldskytt verður í heild af hálfu ISALs fyrir hvert einstakt almanaksár, aldrei verða hærra fyrir þá sök, að leiðréttum taxta hafi verið beitt, en sú fjárhæð í Bandaríkjadollurum, sem jafngildir 55% af nettóhagnaði ISALs fyrir það ár.“

„27.03. Útreikning nettóhagnaðar ISALs vegna VI. kafla samnings þessa ber að grundvalla á viðurkenndum bókhaldsreglum, sem eiga við um iðnaðarfyrirtæki af sams konar stærð og tegund og ISAL, og samkvæmt hlutlægum mælikvarða á viðskiptaháttum milli óskyldra aðila, að því er varðar öll viðskipti ISALs, og skal hann fylgja eftirtöldum reglum:

- (a) Verksmiðjukostnaður fyrsta áfanga bræðslunnar, fyrstu stækkunar bræðslunnar, annarrar stækkunar bræðslunnar og þriðju stækkunar bræðslunnar afskrifaður með jöfnum ársafskriftum á 15 ára tímabili frá AR I, AR II, AR III og AR IV að telja, eftir því sem við á.
- (b) Einkaleyfisgjöld, leyfisgjöld, verkfræði- og sérfræðipóknun, svo og sölu-

laun, reiknist samkvæmt ákvæðum aðstoðarsamninganna (fylgiskjöl C1, C2 og C3).

- (c) Vaxtakjör í samræmi við fyrsta flokks lánstraust og eðlilegur fjárútvægunarkostnaður og skuldagreiðsluáætlanir af hálfu ISALs.
- (d) Framlag á allt að 20% af hagnaði ISALs, eins og hann reiknast í samræmi við framanrituð ákvæði þessarar málsgreinar, í sérstakan varasjóð. Varasjóð þennan má nota hjá ISAL til að standa undir fjárfestingu í föstum og lausum eignum, en eigi ráðstafa til annars en að mæta rekstrarhalla. Fari svo, að varasjóðurinn verði nýttur til annars en um getur í undanfarandi málslíð, ber að telja þær fjárhæðir, sem þar er um að tefla, með nettóhagnaði ISALs fyrir það ár, er nýtingin á sér stað. Nettóhagnað ISALs skal reikna út að frádrögnum rekstrarkostnaði og -útgjöldum, þar með taldir skattar þeir og álögur, sem um ræðir í 31. gr., og án frádráttar vegna greiðslna á framleiðslugjaldi, arði og varasjóðsframlögum, öðrum en þeim, sem um getur í staflið d) hér að ofan.“

5.04. 28. grein aðalsamningsins hljóðar svo:

**„28. gr.
Söfnun á umframbirgðum.**

„28.01. Fari svo að ISAL safni birgðum af áli, sem framleitt hefur verið í bræðslunni, að því magni og á þeim tímabilum, sem hér segir:

- (a) Frá AR I til AR II af áli umfram 10 000 smálestir;
- (b) Frá AR II til AR III af áli umfram 13 500 smálestir;
- (c) Frá AR III til AR IV af áli umfram 23 500 smálestir; og
- (d) Frá AR IV og síðan þar til samningur þessi gengur úr gildi, af áli umfram 27 000 smálestir,

þá ber ISAL að greiða framleiðslugjaldið á þann umfram smálestafjölda af áli („umframbirgðir“) eins og útskipun hefði þá farið fram. ISAL skal mánáðarlega leggja fyrir ríkisstjórnina skýrslur um birgðasöfnun af áli hjá bræðslunni.“

„28.02. Framleiðslugjaldið, sem ISAL ber að greiða af umframbirgðum, verður gjaldskytt, þegar ríkisstjórnin tilkynnir, og skal greiða það eigi síðar en hinn fimmtánda dag næsta almanaksmánaðar eftir þann mánuð, er tilkynning var gefin, og eins og frekar er á kveðið í 29. gr.

Hinsvegar skal framleiðslugjaldið eigi lagt á ISAL vegna áls við útskipun, ef gjaldið hefur þegar verið lagt á það ál sem umframbirgðir.“

5.05. 29. grein aðalsamningsins orðist þannig:

**„29. gr.
Greiðslu- og uppgjörshættir.**

„29.01. Framleiðslugjaldið verður gjaldskytt við sérhverja útskipun áls úr bræðslunni, nema ISAL sýni fram á, að framleiðslugjaldið hafi verið lagt á alla slíka uppskipun eða hluta hennar sem umframbirgðir samkvæmt ákvæðum málsg. 28.02. Hin gjaldskylda upphæð í hverju tilviki skal reiknuð á grundvelli farmskírteina eða annarra flutningsskjala, sem út eru gefin vegna álsins, og samkvæmt bókum ISALs, og er háð eðlilegum aðgerðum varðandi sannprófun og eftirlit.“

„29.02. Framleiðslugjald það, sem gjaldskytt verður við útskipun, að því leyti, sem það er reiknað eftir grunntaxta, skal greitt af hálfu ISALs eigi síðar en hinn fimmtánda dag næsta almanaksmánaðar eftir þann mánuð, er útskipunin átti sér stað. Í þessu sambandi verður útskipun talin hafa átt sér stað við afgreiðslu flutningaskipsins, þegar um er að ræða ál, sem út er flutt með

skipi, eða við afgreiðslu landflutningatækja, þegar um er að ræða ál, sem flutt er landveg. Að því leyti sem framleiðslugjaldið er reiknað eftir leiðréttum taxa skal greiðsla fara fram eins og á er kveðið í næstu málsgreinum hér á eftir.“

„29.03. Fyrir hvert almanaksár eftir 1. október 1975 (og þá í öndverðu fyrir tímabilið frá 1. október til 31. desember 1975) skal ISAL afhenda ríkisstjórninni árlega skýrslu um framleiðslugjaldið („framleiðslugjaldsskýrslu“), þar sem eftirfarandi komi fram:

- (a) Heildaryfirlit um framleiðslu og útskipun áls á árinu, sundurliðað eftir mánuðum, og um álbirgðir í ársbyrjun og árslok.
- (b) Heildarmagn það af útskipuðu áli (eða áli færðu til umframbirgða), sem skylt hefur orðið að greiða af framleiðslugjald á árinu, sundurliðað eftir mánuðum, ásamt framleiðslugjaldi því, sem gjaldskylt er vegna þessa magns, reiknuðu eftir grunntaxta eða leiðréttum taxa, eftir því sem í gildi var á útskipunartíma.
- (c) Heildarfjárhæð þess framleiðslugjalds, sem greitt hefur verið á árinu samkvæmt útreikningi eftir grunntaxta, sundurliðað eftir mánuðum.

Framleiðslugjaldsskýrslan skal lögð fram eigi síðar en hinn 1. febrúar næsta árs á eftir, og skal hún háð eðlilegum aðgerðum til sannprófunar og eftirlits, sem lokið skal án tafar. Sérhver mismunur, sem umfram er milli heildarfjárhæðar framleiðslugjaldsins, eins og hún er sýnd samkvæmt staflið (b), og heildarfjárhæðar greiðslna samkvæmt staflið (c), og til er kominn vegna leiðréttis taxa, fellur í gjalddaga við tímanlega framlagningu framleiðslugjaldsskýrslunnar, og ber að greiða hann að fullu eigi síðar en hinn 1. maí sama ár, að því tilskildu, sem á er kveðið í eftirfarandi málsgreinum.“

„29.04. Fyrir hvert almanaksár eftir 1. október 1975 (og þá í öndverðu fyrir tímabilið frá 1. október til 31. desember 1975) skal ISAL ennfremur leggja fram við ríkisstjórnina, eigi síðar en hinn 1. apríl næsta árs á eftir, efnahagsreikning og rekstursreikning byggða á reikningum ISALs fyrir árið.“

„29.05. Fari svo að álitu Alusuisse, að framleiðslugjald það, sem ISAL hafi greitt og beri að greiða fyrir eitthvert almanaksár, verði umfram 55% af nettóhagnaði ISALs fyrir það ár, vegna þess að leiðréttur taxti hafi verið í gildi, er Alusuisse heimilt að krefjast endurreiknings á þessu framleiðslugjaldi með vísan til nettóhagnaðar, með tilkynningu til ríkisstjórnariunar í þá átt. Fari svo að álitu ríkisstjórnarinnar, að framleiðslugjald fyrir eitthvert ár verði minna en 35% af nettóhagnaði ISALs fyrir það ár, er ríkisstjórninni heimilt að krefjast endurreiknings á sama hátt, með tilkynningu til Alusuisse í þá átt. Tilkynningin skal í háðum tilvikum gefin út eigi síðar en hinn 1. maí næsta árs á eftir, þó þannig, að hafi annar aðilinn gefið út tilkynningu fyrir þann tíma, verður tilkynning óhörf frá hinum. Ef hvorugur aðili gefur út tilkynningu vegna einhvers árs, skal framleiðslugjaldið fyrir það ár talið endanlega ákvarðað með framleiðslugjaldsskýrslunni fyrir árið, eins og hún liggur fyrir sannprófuð.“

„29.06. Ef farið er fram á endurreikning framleiðslugjaldsins fyrir eitthvert almanaksár samkvæmt málsgr. 29.05. hefur Alusuisse byrðina um að sanna nettóhagnað ISALs fyrir það ár, með endurskoðuðum reikningum, er leggja ber fram við ríkisstjórnina ásamt skýrslu um endurreikninginn („endurreikningsskýrslu“). Þessa endurskoðuðu reikninga (svo og hina endurskoðuðu reikninga, sem krafist er samkvæmt málsgr. 30.03) ber að leggja fyrir ríkisstjórnina á grundvelli ársreikninga ISALs fyrir viðkomandi ár og séu þeir samdir af óháðum löggiltum endurskoðendum, sem Alusuisse velur. Ríkisstjórnin hefur rétt til að skipa á sinn kostnað alþjóðafvirltæki óháðra löggiltra endurskoðenda til að yfirfara og sannprófa slíka reikninga og árs-

reikninga ISALs fyrir hvaða ár sem er, og heimilast endurskoðendum þessum að framkvæma þá athugun á bókum og skjölum ISALs, sem þeir kunna að telja nauðsynlega, í samræmi við alþjóðlegar venjur og íslensk lög.“

„29.07. Endurreikningsskýrsla fyrir hvaða ár sem er ber ISAL að afhenda ríkisstjórninni eigi síðar en hinn 1. júní næsta árs á eftir, ásamt greiðslu að fullu á þeirri fjárhæð framleiðslugjalds, sem gjaldskyld er, eftir því sem endurreikningsskýrslan sýnir, umfram þær fjárhæðir, er greiddar hafa verið þegar á skattárinu samkvæmt málsgr. 29.02 og sýndar eru í e-lið viðkomandi framleiðslugjaldsskýrslu. Endurskoðun endurreikningsskýrslunnar, sem ríkisstjórnin lætur fram fara, skal lokið og niðurstöður hennar tilkynntar ISAL eigi síðar en hinn 1. september á endurreikningsárinu.“

„29.08. ISAL skal greiða framleiðslugjaldið í Bandaríkjadollurum eða öðrum gjaldehyri, sem ríkisstjórnin og Alusuisse koma sér saman um, og í bankareikning, sem ríkisstjórnin tilgreinir í því skyni.“

„29.09. Ríkisstjórnin skal færa ISAL til eignar miðað við 30. september 1975 fjárhæðina 4 400 000 Bandaríkjadollara, er svarar til skattinneignar ISALs á þeim degi samkvæmt málsgr. 27.05 í aðalsamningnum, eins og sú málsgrein átti við áður en honum var breytt með öðrum viðauka við aðalsamninginn. Fjárhæð þessi flyst með ársvöxtum, er séu jafnháir forvöxtum Seðlabanka Bandaríkja Norður-Ameríku, eins og þeir eru birtir á hverjum tíma, og ber að nota hana til greiðslu með skuldajöfnuði á framleiðslugjaldsskuldbindingum ISALs vegna almanaksára eftir 30. september 1975, að því levti sem þær skuldbindingar eru umfram heildarfjárhæð framleiðslugjalds fyrir viðkomandi ár þegar gjaldið er reiknað á grunntaxta. Sérhverjar eftirstöðvar fjárhæðarinnar, sem ekki er unnt að nota með þessum hætti, skulu endurgreiddar ISAL þegar samningur þessi rennur út eða honum er slitið.“

- 5.06. 30. grein aðalsamningsins breytist þannig:
- (a) Tilvísun til „málsgr. 27.04“ í stafliðum a) og b) í málsgr. 30.03 og í málsgr. 30.10 fellur niður, en tilvísun til „málsgr. 27.03“ kemur í hennar stað.
 - (b) Tilvísun til „málsgr. 27.03“ í staflið a) í málsgr. 30.03 og í málsgr. 30.10 fellur niður, en tilvísun til málsgr. „27.06“ kemur í hennar stað.

6. gr.

Breytingar á almennum skatta- og gjaldaákvæðum aðalsamningsins

- 6.01. Við málsgr. 31.01 í aðalsamningnum bætist nýr stafliður (n), svohljóðandi:
- „(n) Byggingarleyfisgjald og gatnagerðargjald til kaupstaðarins vegna þriðju stækkunar bræðslunnar, að fjárhæð sjöhundruð og áttatíu þúsund krónur (kr. 780 000) hið fyrra og ein milljón átta hundruð og tuttugu þúsund krónur (1 820 000) hið síðara, er greiðast sex mánuðum fyrir AR IV, ef þann dag ber að. Fjárhæð gjaldanna er ákveðin með hliðsjón af íslensku byggingarvísitölunni hinn 1. nóvember 1975, og ber að leiðrétta hana í réttu hlutfalli við muninn á stígatölu vísitölunnar þann dag og þeirri stígatölu, sem í gildi verður á gjalddaga þeirra.“
- 6.02. Við 32. grein aðalsamningsins bætist eftirfarandi málslíður:
- „Þótt erlendir viðskiptamenn ISALs geymi ál á Íslandi, skulu þeir eigi taldir hafa fasta starfsstöð á Íslandi þessa vegna.“

7. gr.

Tengsl við breytingar á fylgisamningunum

- 7.01. Samtímis því, að samningur þessi er undirritaður, skulu aðilar að fylgivið-

aukunum undirrita þá í því forni, sem þeir eru á fylgiskjölum A til C með samningi þessum. Ríkisstjórnin og Alusuisse staðfesta samþykki sitt við hverjum fylgiviðaukanna með undirskrift sinni.

- 7.02. Fylgiviðaukarnir skulu hver um sig verða beinn hluti af viðkomandi fylgiskjali og fylgisamningi, og sérhver tilvísun til fylgiskjalanna eða fylgisamninganna, eða einhvers þeirra, sem gerð er í aðalsamningnum (svo sem honum er breytt með samningi þessum) eða annars er gerð framvegis, skal talin gerð til fylgiskjalanna eða fylgisamninganna eins og þeim er breytt með fylgiviðaukunum og fyrri fylgiviðaukum, nema samhengið geri ráð fyrir öðru.

8. gr.

Gildi samnings þessa og gildistökdagur

- 8.01. Samningur þessi er gerður sem viðbótarsamningur við aðalsamninginn samkvæmt ákvæðum 51. greinar hans og skal talinn beinn hluti af aðalsamningnum, svo sem væri hann felldur inn í meginmál hans. Ákvæði aðalsamningsins (með fyrri breytingum) taka ekki öðruni breytingum en þeim, sem gerðar eru í samningi þessum eða með honum, og halda að öðru leyti fullu gildi. Geri samhengið ekki ráð fyrir öðru, skal sérhver tilvísun til aðalsamningsins, sem gerð er í fylgiskjölunum eða fylgisamningunum, eða einhverjum þeirra, eða annars er gerð framvegis, talin gerð til aðalsamningsins svo sem honum er breytt með samningi þessum og fyrsta viðauka við aðalsamninginn.
- 8.02. Þegar samningur þessi og fylgiviðaukarnir hafa verið undirritaðir af aðilum og tilkynning verið gefin út svo sem mælt er í 51. gr. aðalsamningsins, skal samningur þessi, með viðfestum endurritum af fylgiviðaukunum, ásamt lagafrumvarpi þar að lútandi, lagður fyrir Alþingi til staðfestingar og samþykktar. Að lokinni staðfestingu og löglegri meðferð skal samningur þessi öðlast gildi („gildistökdagur“) og hafa lagagildi á Íslandi svo sem kveðið verður á um í staðfestingarlögunum.

ÞESSU TIL STAÐFESTU er samningur þessi undirritaður af hálfu ríkisstjórnarinnar og Alusuisse miðað við þann dag, er í upphafi greinir.

Fyrir RÍKISSTJÓRN ÍSLANDS

Gunnar Thoroddsen
iðnaðarráðherra

Fyrir SUISS ALUMINIUM LIMITED

dr. Paul H. Müller
aðalframkvæmdastjóri

dr. Willi Hämmerli
framkvæmdastjóri

SECOND AMENDMENT
TO THE MASTER AGREEMENT BETWEEN THE GOVERNMENT OF ICELAND
AND SWISS ALUMINIUM LIMITED

AGREEMENT made as of the 10th day of December, 1975

BETWEEN

THE GOVERNMENT OF ICELAND (hereinafter referred to as the „Government“)

OF THE FIRST PART

AND

SWISS ALUMINIUM LIMITED (hereinafter referred to as „Alusuisse“), a company organized under the laws of Switzerland

OF THE SECOND PART

WHEREAS the Government and Alusuisse have entered into a Master Agreement dated March 28, 1966, ratified by the Act of the Althing No. 76, May 13, 1966 and effective as of September 20, 1966 (hereinafter referred to as the “Master Agreement”), relating, among other things, to the construction and operation of an aluminium reduction plant with appurtenant facilities (hereinafter referred to as the “Smelter”) at Straumsvik in Southwest Iceland, owned by Icelandic Aluminium Company Limited (hereinafter referred to as “ISAL”), utilizing power from the generating facilities of Landsvirkjun (The National Power Company, hereinafter referred to as “Landsvirkjun”) and having access to port facilities at Straumsvik owned by the Township of Hafnarfjörður (hereinafter referred to as the “Township”);

WHEREAS the Government and Alusuisse have further entered into a First Amendment to the Master Agreement, dated October 28, 1969, ratified by the Act of the Althing No. 19, April 6, 1970 and effective as of April 16, 1970 (hereinafter referred to as the “First Amendment to the Master Agreement”), relating, among other things, to a unification and acceleration of the first and second enlargements of the Smelter, as these originally had been defined in the Master Agreement (having an aggregate rated capacity of 60 megawatts), as well as the addition of a new enlargement (having a rated capacity of 20 megawatts), increasing the aggregate rated capacity of the total Smelter from 120 megawatts to 140 megawatts;

WHEREAS ISAL has completed the construction of the Smelter-First Enlargement (involving primarily an extension of the first potroom) and the Smelter-Second Enlargement (involving primarily the erection of the second potroom), and the Second and Third Power Delivery Dates (PDD II and PDD III) duly occurred on June 1, 1970 and September 1, 1972 respectively, in accordance with the provisions of Article 9 of the Master Agreement;

WHEREAS Landsvirkjun has completed the construction of the Búrfell Facilities on the River Thjórsá and subsequently developed major storage facilities on Lake Thórisvatn, and is presently constructing a new hydroelectric power plant at Sigalda Ridge on the River Tungnaá;

WHEREAS the sixth anniversary of the First Power Delivery Date (PDD I) occurred on October 1, 1975, at which time certain changes were to take place in the Consolidated Tax payable by ISAL and the price of Contract Power to the

Smelter, as further provided in the Master Agreement and in the Power Contract between Landsvirkjun and ISAL, dated June 28, 1966 and amended on October 28, 1969 (hereinafter referred to as the "Power Contract");

WHEREAS the Government and Alusuisse desire to make substantial changes in the Consolidated Tax of ISAL and the payment procedures applicable thereto, in the light of the developments which have occurred in the aluminium industry and the worldwide economic situation since the making of the Master Agreement, and in order to sustain the objective of securing regular tax payments by ISAL, while avoiding fluctuations therein which are patently out of proportion with the actual economic position of the enterprise;

WHEREAS Landsvirkjun and ISAL desire to make substantial changes in the price of Contract Power to the Smelter, with the approval of the Government and Alusuisse, in the light of the developments which have occurred in the energy field and the worldwide economic situation since the making of the Power Contract, and in order to provide means for adjusting to future developments by a reasonable escalation of the price;

WHEREAS Alusuisse is prepared to cause ISAL to enlarge the Smelter beyond the aggregate rated capacity of 140 megawatts presently provided for in the Master Agreement, by the addition thereto of facilities having a rated capacity of 20 megawatts;

WHEREAS Landsvirkjun is prepared to make available power for the said enlargement of the Smelter on the terms applicable to Contract Power, subject to a part of such power being delivered on an interruptible basis;

WHEREAS the Government is prepared to cause the terms generally applicable under the Master Agreement and Scheduled Contracts to be applied also in respect of the said enlargement of the Smelter;

WHEREAS the Government and Alusuisse desire to amend the Master Agreement as hereinafter provided to give effect to the foregoing and to effect certain modifications therein in other respects;

NOW IT IS HEREBY DECLARED AND AGREED AS FOLLOWS:

Article 1

Title of this Agreement and Definitions Used Therein

Section 1.01. This Agreement shall be known as the Second Amendment to the Master Agreement.

Section 1.02. Unless the context otherwise requires, the following terms as used in this Agreement and the Scheduled Amendments shall have the meanings assigned to them in the Sections specified of Article 1 of the Master Agreement (as amended by the First Amendment to the Master Agreement and by this Agreement):

"Government"	Section 1.01 (a)
"Alusuisse"	— 1.01 (b)
"Landsvirkjun"	— 1.01 (c)
"Township"	— 1.01 (d)
"ISAL"	— 1.01 (e)
"Scheduled Documents"	— 1.02
"Scheduled Contracts"	— 1.02

“Aluminium”	—	1.03 (a)
“Smelter”	—	1.03 (b)
“First Stage of the Smelter”	—	1.03 (e)
“Second Stage of the Smelter”	—	1.03 (f)
“Third Stage of the Smelter”	—	1.03 (g)
“Fourth Stage of the Smelter”	—	1.04 (a)
“Smelter — First Enlargement”	—	1.03 (h)
“Smelter — Second Enlargement”	—	1.03 (i)
“Smelter — Third Enlargement”	—	1.04 (b)
“Búrfell Facilities”	—	1.03 (j)
“Sigalda Facilities”	—	1.04 (d)
“Thórisvatn Storage Facilities”	—	1.04 (e)
“PDD I”	—	1.03 (o)
“PDD II”	—	1.03 (p)
“PDD III”	—	1.03 (q)
“PDD IV”	—	1.04 (c)
“Contract Power”	—	1.03 (r)
“Minimum Quantity”	—	1.03 (t)
“Option Date”	—	1.03 (v)

Section 1.03. The “Scheduled Amendments” shall mean the documents annexed hereto as Schedules A through C, namely;

- (a) The Second Amendment to the Power Contract (Schedule A) between Landsvirkjun and ISAL;
- (b) The Second Amendment to the Smelter Site and Harbor Agreement (Schedule B) between the Township and ISAL;
- (c) The Second Amendments to the Assistance Agreements (Schedules C1, C2 and C3) between ISAL and Alusuisse.

Section 1.04. Unless the context otherwise requires, the following terms as used in this Agreement and the Scheduled Amendments shall have the following meanings:

- (a) “Effective Date” of this Agreement shall mean the date determined as provided in Section 8.02 of this Agreement.
- (b) “Ratifying Act” shall mean the Act of the Althing which gives this Agreement the force of law in Iceland as provided in Section 8.02 of this Agreement.

Article 2 Amendment of Definitions Used in the Master Agreement and the Scheduled Documents

Section 2.01. The introductory sentence of Section 1.03 of the Master Agreement is hereby amended by deleting the words “the following meanings” at the end thereof and inserting in their place the words “the meanings set forth in this Section 1.03 and in Section 1.04”.

Section 2.02. The introductory sentence of subsection (b) of Section 1.03 of the Master Agreement is hereby amended by deleting the words “a rated capacity of 140 megawatts in the Third Stage” in the fifth and sixth lines thereof and inserting in their place the words “a rated capacity of 160 megawatts in the Fourth Stage”.

Section 2.03. Subsections (h) and (i) of Section 1.03 of the Master Agreement shall read as follows:

- (a) “(h) “Smelter — First Enlargement” shall mean that portion of the Smelter having a rated capacity of 20 megawatts in excess of the rated capacity of the First Stage of the Smelter.”

- (b) “(i) “Smelter — Second Enlargement” shall mean that portion of the Smelter having a rated capacity of 60 megawatts in excess of the rated capacity of the Second Stage of the Smelter.”

Section 2.04. There shall be added to Article 1 of the Master Agreement a new Section 1.04, reading as follows:

“**Section 1.04.** Unless the context otherwise requires, the following terms used in this Agreement and the Scheduled Documents have the following meanings:

- (a) “Fourth Stage of the Smelter” shall mean the Smelter as constructed and equipped to have a rated capacity of 160 megawatts.
- (b) “Smelter -- Third Enlargement” shall mean that portion of the Smelter having a rated capacity of 20 megawatts in excess of the rated capacity of the Third Stage of the Smelter.
- (c) “Fourth Power Delivery Date” (“PDD IV”) shall mean the date so designated determined as provided in Article 9 of this Agreement.
- (d) “Sigalda Facilities” shall mean the hydroelectric power development as the same shall be constituted and equipped at any particular time, including diversion and intake structures, canals, penstocks, surface power station, transformer station and switchyard, located at Sigalda Ridge on the River Tungnaá in Southern Iceland, having in the initial stage a rated capacity of 50 megawatts and an eventual rated capacity of 150 megawatts, interconnected initially by a single 220 kilovolt power transmission line with a transformer station at the Búrfell Power Station.
- (e) “Thórisvatn Storage Facilities” shall mean the water regulation facilities constructed by Landsvirkjun at Thórisós River and Vatnsfell Mountain on Lake Thórisvatn in Southern Iceland, as the same shall be constituted and equipped at any particular time, having a storage capacity of approximately 1000 Ggaliters and serving the Sigalda Facilities and the Búrfell Facilities.”

Article 3

Amendment of Provisions of the Master Agreement Relating to Construction of Facilities and Related Matters

Section 3.01. The heading of Part III A of the Master Agreement is hereby amended to read as follows: “A. Power Facilities.”

Section 3.02. The heading of Article 4 of the Master Agreement is hereby amended to read as follows: “Article 4. Construction of Power Facilities.”

Section 3.03. The current text of Article 4 of the Master Agreement shall become Section 4.01, and a new Section 4.02 shall be added to the Article, reading as follows:

“**Section 4.02.** In addition to completing the construction of the Búrfell Facilities, Landsvirkjun has constructed the Thórisvatn Storage Facilities and will effect a further enlargement of its interconnected power system by constructing and installing the Sigalda Facilities”.

Section 3.04. Article 5 of the Master Agreement is hereby amended by deleting the words “and PDD III” in the second line and inserting the words “PDD III and PDD IV” in their place.

Section 3.05. Article 6 of the Master Agreement is hereby amended, firstly, by deleting the words “and the Smelter — Second Enlargement” in the second and third lines and inserting the words “the Smelter — Second Enlargement and the Smelter — Third Enlargement” in their place; and, secondly, by deleting the words “and PDD III” in the fourth and fifth lines and inserting “PDD III and PDD IV” in their place. The text of Article 6 as so amended shall

become Section 6.01 and a new Section 6.02 shall be added to the Article, reading as follows:

"Section 6.02. Alusuisse shall cause ISAL to construct and equip the Smelter — Third Enlargement so that it is fully constructed and equipped for operation not earlier than April 1, 1978 and not later than December 31, 1979, provided that in the opinion of Alusuisse such Smelter — Third Enlargement is an economically feasible addition to the existing plant, leaving ISAL with a reasonable return on the invested capital. ISAL shall notify Landsvirkjun not less than one year in advance of the scheduled date of start-up of the Smelter — Third Enlargement."

Section 3.06. Article 7 of the Master Agreement is hereby amended by deleting the words "and PDD III" in the third line and inserting the words "PDD III and PDD IV" in their place.

Section 3.07. The heading of Article 9 of the Master Agreement is hereby amended by adding "PDD IV".

Section 3.08. Section 9.01 of the Master Agreement is hereby amended, firstly, by deleting the words "and Third Power Delivery Dates" in the first line and inserting the words "Third and Fourth Power Delivery Dates" in their place, secondly, by deleting the words "and PDD III" in the second line and inserting the words "PDD III and PDD IV" in their place, thirdly, by deleting the words "and the Third Stage of the Smelter" in the sixth line and inserting the words "the Third Stage of the Smelter and the Fourth Stage of the Smelter" in their place, fourthly, by deleting the words "and PDD III" in the eleventh line and inserting the words "PDD III and PDD IV" in their place, and finally, by adding a reference to "Section 9.10" at the end of the Section.

Section 3.09. There shall be added to Article 9 of the Master Agreement a new Section 9.09, reading as follows:

"Section 9.09. PDD IV shall be the date, not earlier than April 1, 1978 and (subject to postponement pursuant to the provisions of Section 9.10) not later than December 31, 1979, specified by agreement between Landsvirkjun and ISAL. In the event that the economic feasibility of the Smelter — Third Enlargement as referred to in Section 6.02 is not established by December 31, 1978, Landsvirkjun and ISAL will attempt to reach agreement on an alternate schedule for the determination of PDD IV."

Section 3.10. There shall be added to Article 9 of the Master Agreement a new Section 9.10, reading as follows:

"Section 9.10. In the event that at any time within twelve months prior to the date of PDD IV, as specified by agreement between Landsvirkjun and ISAL, construction work on the Sigalda Facilities, or construction work on the Smelter — Third Enlargement, shall suffer delays caused by Force Majeure, and Landsvirkjun or ISAL, as the case may be, cannot in its best estimate overcome such delays by taking all reasonable measures, then the Government or Alusuisse, as the case may be, shall be entitled to declare, in the same manner as provided in Section 9.08, a postponement of the date of PDD IV, to such later date as shall be specified by such declaration; provided, however, that the period of any such postponement shall not exceed the period of delay caused by such Force Majeure."

Article 4

Amendment of Provisions of the Master Agreement Relating to Operation of the Smelter

Section 4.01. Section 10.01 of the Master Agreement is hereby amended by adding "Fourth Stage of the Smelter" immediately after "Third Stage of the Smelter" and by adding "77 000" immediately after "70 000".

Section 4.02. Section 10.03 of the Master Agreement is hereby amended to read as follows:

Section 10.03. In the event that Landsvirkjun shall fail to make Contract Power available in any year in the amount of energy specified in Article 7.01 of the Power Contract for the First Stage of the Smelter, the Second Stage of the Smelter and the Third Stage of the Smelter, or in the amount of 1360 GWh for the Fourth Stage of the Smelter, the Minimum Annual Production will be proportionately reduced for such year.”

Article 5

Amendment of Provisions of the Master Agreement Relating to Consolidated Tax

Section 5.01. Article 25 of the Master Agreement is hereby amended to read as follows:

“Article 25 Consolidated Tax

“**Section 25.01.** Except as provided in Article 31, in lieu of all taxes, present or future, ordinary or extraordinary, due unconditionally or for a certain purpose, payable under Icelandic law, ISAL shall be liable for the assessment and payment of a single consolidated tax, levied and payable on each metric ton of Aluminium shipped from the Smelter (or constituting Excess Stock as provided in Article 28) and as calculated pursuant to Articles 26 and 27 (the “Consolidated Tax”).”

“**Section 25.02.** From the commencement of operations until the sixth anniversary of PDD I (i.e. October 1, 1975), the Consolidated Tax per metric ton has been and shall be in the amount of twelve and one-half United States dollars (U.S. \$ 12.50), subject to the provisions of the Master Agreement as originally made and as subsequently amended by the First Amendment to the Master Agreement (including the provisions of Section 25.03, Article 26 and Article 27). The Consolidated Tax in respect of such period and the levy and payment thereof shall be wholly governed by such provisions, and shall not be affected by the Second Amendment or subsequent amendments to the Master Agreement.”

“**Section 25.03.** From the sixth anniversary of PDD I (i.e. October 1, 1975), the Consolidated Tax per metric ton shall be in the amount of twenty United States dollars (U.S. \$ 20.00) (the “Base Rate”), subject to the provisions of Article 26 and Article 27. Such Base Rate shall apply subject to such provisions until an Option Date on or as of which the Consolidated Tax may be revised pursuant to Article 30 or, if the Consolidated Tax is not so revised, until the expiration of this Agreement.”

“**Section 25.04.** If the Consolidated Tax is revised on or as of an Option Date pursuant to Article 30, the Consolidated Tax shall apply as so revised from the date of revision until a subsequent Option Date or until the expiration of this Agreement, as the case may be.”

“**Section 25.05.** In the event that Landsvirkjun fails subsequent to PDD I, PDD II, PDD III or PDD IV to make available to the Smelter during any calendar year, for any reason, including Force Majeure (excluding reductions pursuant to Section 12.05 or Section 12.06 of the Power Contract and reductions of Secondary Energy pursuant to the Fourth Stage Power Program), Contract Power in an amount of energy equal to the Minimum Quantity, then any of the dates specified in Section 25.03 and Section 25.04 as an Option Date, which occurs subsequent to any such failure, shall be postponed for such portion of a calendar year as corresponds to the percentage by which the amount of energy supplied in the year is less than the

Minimum Quantity (on a pro rata basis for any portion of a calendar year).”

Section 5.02. Article 26 of the Master Agreement is hereby amended to read as follows:

“Article 26
Adjustment of Base Rate

“**Section 26.01.** The United States dollar amount of the Consolidated Tax per ton of Aluminium shall be adjusted upwards from the Base Rate whenever the World Market Price of aluminium is higher than forty United States cents (U.S. \$ 0.40) per pound, in relation to each change (in cents or fractions of a cent) in the World Market Price above such reference price (U.S. \$ 0.40). Such adjustment shall be effected by increasing the Base Rate by a specific percentage of the ratio between the amount of the increase in the World Market Price within each of the ranges set forth below and the reference price, as follows:

- (a) To the extent that the World Market Price is over 40 cents but not higher than 50 cents, the Base Rate shall be adjusted by 90% of the ratio of the amount of increase within this range.
- (b) To the extent that the World Market Price is over 50 cents but not higher than 60 cents, the Base Rate shall be adjusted by 80% of the ratio of the amount of increase within this range.
- (c) To the extent that the World Market is over 60 cents but not higher than 70 cents, the Base Rate shall be adjusted by 70% of the ratio of the amount of increase within this range.
- (d) To the extent that the World Market Price is higher than 70 cents, the Base Rate shall be adjusted by 60% of the ratio of the amount of increase within the range beyond 70 cents.

Each rate for the Consolidated Tax thus established (the “Adjusted Rate”) shall apply in respect of all Aluminium shipped from the Smelter (or brought into Excess Stock) while such Adjusted Rate prevails.

“**Section 26.02.** For the purposes of adjustment of the Consolidated Tax under Section 26.01, the World Market Price of aluminium shall be the price of virgin aluminium ingots of a minimum purity of 99.50% as published twice per week in the “Metal Bulletin”, London, on the basis of announcements made from time to time by Aluminium Limited, Montreal, Canada, as the export price for European markets, expressed in United States cents per pound, or as published in any publication that may at any time take the place of the “Metal Bulletin”, London, in the international aluminium industry. If in the opinion of either Party the price thus published no longer reflects the true market position, the Parties shall take up negotiations in order to attempt to reach agreement on a more equitable measure for determining the true market price, in which case the price determined by such measure shall apply as the World Market Price in the meaning of this Section while such situation persists.”

Section 5.03. Article 27 of the Master Agreement is hereby amended to read as follows:

“Article 27
Minimum and Maximum Provisions

“**Section 27.01.** The total Consolidated Tax payable by ISAL in respect of any calendar year shall at no time be less than the following, whichever is the higher:

- (a) The United States dollar amount corresponding to Consolidated Tax on the tonnage of Aluminium shipped from the Smelter (or brought into Excess Stock) during that year, when computed at the Base Rate; or
- (b) The United States dollar amount corresponding to 35% of the Net Profits of ISAL for that year.”

“Section 27.02. Notwithstanding the provisions of Article 26, the total Consolidated Tax payable by ISAL in respect of any calendar year shall at no time be higher, by reason of the application of an Adjusted Rate in the year, than the United States dollar amount corresponding to 55% of the Net Profits of ISAL for that year.”

“Section 27.03. The calculation of Net Profits of ISAL for the purposes of Part VI of this Agreement shall be based upon generally accepted principles of accounting applicable to industrial companies of the size and character of ISAL and on objective standards reflecting arm’s-length dealings with respect to all transactions of ISAL and shall give effect to the following principles:

- (a) Depreciation of the plant cost of the First Stage of the Smelter, Smelter - First Enlargement, Smelter - Second Enlargement and the Smelter - Third Enlargement, on a straight-line basis over a period of 15 years from PDD I, PDD II, PDD III and PDD IV, respectively.
- (b) Royalties, licensing, engineering and know-how fees and selling commissions being charged as provided in the Assistance Agreements (Schedules C1, C2 and C3).
- (c) Interest rates reflecting a first-class credit rating and normal financing costs and debt amortization schedules for ISAL.
- (d) Allocation of up to 20% of the profits of ISAL, as calculated in accordance with the foregoing provisions of this Section 27.03, into a special reserve fund. Such reserve fund may be used within ISAL to fund investments in fixed or current assets, but disposed of only against operating losses. In the event that such reserve fund should be used for other purposes than those indicated in the preceding sentence, the amounts involved shall be included in the Net Profits of ISAL for the year in which such use is made.

Net Profits of ISAL shall be calculated after deduction of operating costs and expenses, including the taxes, fees and charges specified in Article 31, and without deducting Consolidated Tax payments, dividends and allocations to reserve funds, other than those mentioned in subsection (d) above.”

Section 5.04. Article 28 of the Master Agreement is hereby amended to read as follows:

**“Article 28
Stockpiling of Excess Stock**

“Section 28.01. In the event ISAL stockpiles Aluminium produced at the Smelter in the amounts and during the periods set forth below:

- (a) From PDD I to PDD II, Aluminium in excess of 10 000 metric tons;
- (b) From PDD II to PDD III, Aluminium in excess of 13 500 metric tons;
- (c) From PDD III to PDD IV, Aluminium in excess of 23 500 metric tons;
- and
- (d) From PDD IV and thereafter until the expiration of this Agreement, Aluminium in excess of 27 000 tons,

then ISAL shall be liable for payment of the Consolidated Tax on any Aluminium in excess of such tonnage (“Excess Stock”) as if then shipped.

ISAL shall submit monthly statements to the Government specifying the amount of Aluminium stockpiled at the Smelter."

"Section 28.02. The liability of ISAL for the Consolidated Tax on Excess Stock shall be due upon notice by the Government and shall be payable on or before the fifteenth day of the calendar month following the month in which the notice is given and as further provided in Article 29. However, ISAL will not be assessed for the Consolidated Tax on any Aluminium when shipped if such tax has already been assessed on such Aluminium as Excess Stock."

Section 5.05. Article 29 of the Master Agreement is hereby amended to read as follows:

**"Article 29
Payment and Settlement Procedures**

"Section 29.01. The Consolidated Tax shall become due upon each shipment of Aluminium from the Smelter unless ISAL shows that the Consolidated Tax has been assessed on all or part of such shipment as Excess Stock as provided in Section 28.02. The amount due in each instance shall be calculated on the basis of the bills of lading or other shipping documents issued for the Aluminium and records of ISAL, subject to reasonable procedures of verification and control."

"Section 29.02. The Consolidated Tax becoming due upon shipment, to the extent that it has been computed at the Base Rate, shall be paid by ISAL on or before the fifteenth day of the calendar month following the month in which the shipment occurred. In this connection shipment will be deemed to have occurred upon discharge of the sea carrier in the case of Aluminium exported by ship or the discharge from the Smelter Site of land transport vehicles in the case of Aluminium transported by land. To the extent that the Consolidated Tax has been computed at an Adjusted Rate, payment shall be as provided in the Sections next following."

"Section 29.03. For each calendar year from October 1, 1975 (commencing with the period of October 1 through December 31, 1975), ISAL shall submit to the Government an annual Consolidated Tax statement (the "Consolidated Tax Statement") setting forth the following:

- (a) A survey of the total production and shipment of Aluminium in the year, detailed on a monthly basis, and of Aluminium stocks held at the beginning and the end of the year.
- (b) The total quantity of Aluminium shipped (or brought into Excess Stock) on which Consolidated Tax has become payable in the year, detailed on a monthly basis, together with the Consolidated Tax payable thereon, computed at the Base Rate or an Adjusted Rate, whichever has been applicable at the time of shipment.
- (c) The total amount of Consolidated Tax paid in the year as computed at the Base Rate, detailed on a monthly basis.

The Consolidated Tax Statement shall be submitted on or before February 1 of the following year, and shall be subject to verification and control on the part of the Government, which shall be carried out promptly. Any excess of the total amount of Consolidated Tax shown according to subsection (b) over the total amount shown under subsection (c) due to the application of an Adjusted Rate shall be due upon the due delivery of the Consolidated Tax Statement and shall be paid in full on or before May 1 of the same year, subject to the provisions of the following Sections."

"Section 29.04. For each calendar year from October 1, 1975 (commencing with the period of October 1 through December 31, 1975), ISAL shall further

submit to the Government, on or before April 1 of the following year, a Balance Sheet and Profit and Loss Statement based upon the annual accounts of ISAL.”

“**Section 29.05.** If in the opinion of Alusuisse the Consolidated Tax paid and payable by ISAL in respect of any calendar year will be in excess of 55% of the Net Profits of ISAL for that year, by reason of the application of an Adjusted Rate, Alusuisse may request a recalculation of such Consolidated Tax with reference to Net Profits, by a notice to the Government to such effect. If in the opinion of the Government the Consolidated Tax of any year is less than 35% of the Net Profits of ISAL for that year, the Government may request a recalculation in the same manner by a notice to Alusuisse to such effect. The notice shall be given in either case on or before May 1 in the following year, provided that if a notice from one party has been submitted by such time, a notice from the other party will not be required. In the event that no notice is given by either party in respect of a year, the Consolidated Tax for that year shall be deemed to be finally determined by the verified Consolidated Tax Statement for that year.”

“**Section 29.06.** In the event that a recalculation of the Consolidated Tax for any calendar year is requested pursuant to Section 29.05, Alusuisse shall have the burden of establishing the Net Profits of ISAL for such year, by means of audited statements to be submitted to the Government together with a statement of recalculation (the “Statement of Recalculation”). Such audited statements (and the audited statements required by Section 30.03) shall be submitted to the Government based upon the annual accounts of ISAL for the respective year and shall be prepared by independent public accountants selected by Alusuisse. The Government shall have the right, at its own expense, to appoint an international firm of independent public accountants to review and verify such statements and accounts of ISAL for any year, and such accountants may conduct such examination of the books and records of ISAL as they may deem necessary, in accordance with international practices and Icelandic law.”

„**Section 29.07.** The Statement of Recalculation in respect of any year shall be submitted to the Government by ISAL on or before June 1 of the following year, together with payment in full of the amount of Consolidated Tax which the Statement of Recalculation may show to be payable over and above the amounts previously paid in the year of taxation pursuant to Section 29.02 and shown under subsection (c) of the applicable Consolidated Tax Statement. The review of the Statement of Recalculation carried out on the part of the Government shall be completed and the results thereof notified to ISAL on or before September 1 of the year of recalculation.“

„**Section 29.08.** Payments of the Consolidated Tax by ISAL shall be made in United States dollars, or in other currency mutually agreeable to the Government and Alusuisse, into a bank account for such purpose specified by the Government.“

„**Section 29.09.** The Government shall credit ISAL as of September 30, 1975 with the amount of US \$ 4 400 000, corresponding to the tax credit of ISAL as of such date according to Section 27.05 of the Master Agreement as applicable prior to amendment by the Second Amendment to the Master Agreement. Such amount shall be carried forward with interest at a rate per annum which is equal to the United States Federal Reserve Discount Rate as published from time to time, and shall be applied by way of set-off against Consolidated Tax obligations of ISAL payable in respect of any calendar year after September 30, 1975, to the extent that such obligations

are in excess of the total amount of the Consolidated Tax for such year when computed at the Base Rate. Any remainder of the amount which cannot be so applied shall be repaid to ISAL upon the expiration or termination of this Agreement."

Section 5.06. Article 30 of the Master Agreement is hereby amended as follows:

- (a) By deleting the reference to "Section 27.04" in subsections (a) and (b) of Section 30.03 and in Section 30.10 and by inserting a reference to "Section 27.03" in its place.
- (b) By deleting the reference to "Section 27.03" in subsection (a) of Section 30.03 and in Section 30.10 and by inserting a reference to "Section 29.06" in its place.

Article 6

Amendment of Provisions of the Master Agreement relating to General Tax and Fiscal Provisions

Section 6.01. Section 31.01 of the Master Agreement is hereby amended by adding thereto a new subsection (n), reading as follows:

„(n) A Building License Fee and Street Paving Charge in respect of the Smelter-Third Enlargement, in the amount of seven hundred and eighty thousand kronur (kr. 780 000) and one million, eight hundred and twenty thousand kronur (kr. 1 820 000) respectively, payable six months prior to PDD IV, if such date will occur. The amounts of such fees are determined with reference to the rate of the Icelandic Building Cost Index as of November 1, 1975 and shall be adjusted in proportion with the difference between such rate and the rate in effect on their due date.“

Section 6.02. Article 32 of the Master Agreement is hereby amended by adding thereto the following sentence:

„The storage of Aluminium in Iceland by any foreign customers of ISAL shall not be deemed to constitute a permanent establishment of such customers in Iceland.“

Article 7

Relation to Amendments of the Scheduled Contracts

Section 7.01. Concurrently with the signing of this Agreement, the Scheduled Amendments shall be signed by the parties thereto in the form of Schedules A through C hereto. The Government and Alusuisse shall affirm their consent to the respective Scheduled Amendments by their several signatures thereunder.

Section 7.02. The Scheduled Amendments shall each become an integral part of the respective Scheduled Documents and Scheduled Contracts and, unless the context otherwise requires, any reference to the Scheduled Documents or the Scheduled Contracts, or any of them, made in the Master Agreement (as amended hereby) or otherwise made hereafter, shall be deemed to be the Scheduled Documents or the Scheduled Contracts as amended by the Scheduled Amendments and by prior Scheduled Amendments.

Article 8

Status of this Agreement and Effective Date

Section 8.01. This Agreement is made as supplemental agreement to the Master Agreement pursuant to the provisions of Article 51 thereof and shall be deemed to be an integral part of the Master Agreement as fully as if it were incorporated therein. Except as modified herein or hereby, the provisions of the Master Agreement (as previously amended) shall not be changed or affected and shall

remain in full force and effect. Unless the context otherwise requires, any reference to the Master Agreement made in the Scheduled Documents or the Scheduled Contracts, or any of them, or otherwise made hereafter shall be deemed to be a reference to the Master Agreement as amended by this Agreement and by the First Amendment to the Master Agreement.

Section 8.02. Upon the signing of this Agreement and the Scheduled Amendments by the parties hereto and thereto, and upon notice being given as provided in Article 51 of the Master Agreement, this Agreement, with copies of the Scheduled Amendments annexed, accompanied by a Law Bill relating thereto, shall be submitted to the Althing for ratification and approval. Upon ratification and the completion of all other legislative requirements, this Agreement shall become effective („Effective Date“) and have the force of law in Iceland as provided in the Ratifying Act.

IN WITNESS WHEREOF, this Agreement has been signed on behalf of the Government and Alusuisse as of the date first above written.

THE GOVERNMENT OF ICELAND

**Gunnar Thoroddsen
Minister of Industry**

SWISS ALUMINIUM LIMITED

**Dr. Paul H. Müller
Executive Vice President**

**Dr. Willi Hämmerli
Director**

Athugasemdir við lagafrumvarp þetta.

Með frumvarpi þessu er lagt til, að lögfest verði samkomulag, er tekist hefur með ríkisstjórninni og Swiss Aluminium Ltd. (Alusuisse) um tilteknar breytingar á fjárhagsatriðum í aðalsamningi þeirra frá 28. mars 1966 (með áorðnum breytingum frá 28. október 1969) um álbræðslu í Straumsvík, samfara breytingum á rafmagnssamningi milli Landsvirkjunar og Íslenska Álfélagsins hf. (ÍSAL), er honum fylgir. Eru breytingar þessar settar fram í svonefndum öðrum viðauka við aðalsamninginn, dags. 10. desember 1975, sem iðnaðarráðherra hefur undirritað fyrir hönd ríkisstjórnarinnar með fyrirvara um staðfestingu af hálfu Alþingis.

Viðauki þessi er lagður fram sem hluti af frumvarpinu, en honum fylgja eftirtaldir viðaukar við fylgisamninga aðalsamningsins, er lagðir eru fram til upplýsingar sem fylgiskjöl með greinargerð þessari:

Annar viðauki við rafmagnssamning, milli Landsvirkjunar og ÍSALs.

Annar viðauki við hafnar- og lóðarsamning, milli Hafnarfjarðarkaupstaðar og ÍSALs.

Annar viðauki við aðstoðarsamning — hönnun og byggingu, milli ÍSALs og Alusuisse.

Annar viðauki við aðstoðarsamning — rekstur, milli ÍSALs og Alusuisse.

Annar viðauki við aðstoðarsamning — sölu, milli ÍSALs og Alusuisse.

Efnisbreytingar þær á álsamningunum, sem hér er um að ræða, varða annarsvegar framleiðslugjald það, er ÍSAL greiðir í stað almennra skatta, og hinsvegar orkuverð fyrir rafmagn til álversins frá Landsvirkjun, en hvorttveggja hefur verið endurskoðað frá grunni. Nýju ákvæðin um hið fyrrnefnda eru í 5. gr. annars viðauka við aðalsamninginn (er verður 25.—29. gr. aðalsamningsins), og hið síðarnefnda í 5. gr. viðaukans við rafmagnssamninginn (er verður 13.—14. gr. rafmagnssamningsins). Er ráðgert að taka ákvæðin um þetta upp í gildandi samninga í stað þeirra, sem fyrir voru, en samningarnir haldi almennu formi sínu að öðru leyti.

Jafnhliða þessu hefur í þriðja lagi verið samið um heimild til stækkunar hjá ÍSAL sem svarar 1/7 hluta af núverandi bræðslumannvirkjum álversins, þ. e. með lengingu annars kerskála til jafns við hinn fyrsta. Gildir heimildin til ársloka 1979, og mun þessi hluti bræðslunnar sæta sömu samningskjörum og þeir, sem fyrir eru, ef hún verður notuð tímanlega. Með tilliti til þessa er miðað við að fella ákvæði um viðbótina inn í hina eldri samninga, aðalsamning og fylgisamninga. Taka þau ákvæði mest rúm í hinum nýju viðaukum, þar sem stærðar bræðslunnar er víða getið í samningunum, og er þar einungis verið að fullnægja nauðsynlegum formsatriðum. Þannig er ekki um að ræða neinar raunverulegar breytingar á hafnar- og lóðarsamningi, eins og sá viðauki ber með sér, og í aðstoðarsamningum ÍSALs og Alusuisse er einungis skotið inn ákvæðum til að fullnægja formskilyrðum um gildi þeirra gagnvart stækkuninni.

Semi sjá má er við það miðað í frumvarpinu, að hinir nýju breytingarsamningar fái sömu meðferð og var um álsamningana í upphafi, en aðalsamningurinn var þá staðfestur með lögum nr. 76/1966 og honum veitt lagagildi. Þessari aðferð var einnig fylgt við gerð fyrstu viðauka við samningana, sbr. lög nr. 19/1970, er samið var um að flýta byggingu annars kerskála bræðslunnar og lengja hinn fyrsta. Er þetta og í samræmi við fyrirmæli 51. gr. aðalsamningsins um breytingar á honum, sem kveða á um staðfestingu frá Alþingi.

Fyrirhugað er, að hin nýju fjárhagsákvæði gildi afturvirkir frá og með 1. október 1975, og er því æskilegt að hraða staðfestingu þeirra.

Hér á eftir fylgir stutt yfirlitsgreinargerð um almennt efni hinna nýju samninga (í 4 þáttum, ásamt 4 töflum) frá Viðræðunefnd um orkufrekan iðnað. Þar

á eftir fara stuttar skýringar við hina einstöku viðauka. Síðan fylgir umsögn frá Landsvirkjun um breytingarnar á rafmagnssamningi hennar (fskj. I), og yfirlit frá Viðræðunefnd um ákvæði gildandi samninga um orkuverð og framleiðslugjald (fskj. II). Loks fylgir, til upplýsingar, hinn íslenski texti nýju fylgiviðaukanna (fskj. A til C 3 með viðaukanum við aðalsamning).

1. Aðdragandi.

Samkomulag það, sem nú hefur tekist um framangreind efni, á sér alllangan aðdraganda, þótt ekki hafi dregið til málalykta fyrr en nú. Upphaf viðræðna um málið má rekja til haustsins 1973, en þá átti þáverandi iðnaðarráðherra, Magnús Kjartansson, fund með forráðamönnum Alusuisse í Zürich, þar sem meðal annars var rætt um möguleikana á endurskoðun samninga um raforkuverð og framleiðslugjald, en þær viðræður báru þá ekki árangur.

Málið var tekið upp að nýju af iðnaðarráðherra Gunnari Thoroddsen haustið 1974, og átti ráðherra viðræður við forráðamenn Alusuisse þá um haustið og í byrjun árs 1975. Jafnframt var Viðræðunefnd um orkufrekan iðnað falið að vinna að framgangi málsins, og hefur hún unnið að því síðan í nánú samráði við iðnaðarráðherra. Hafa viðræðurnar frá upphafi beinst að möguleikanum á stækkun seinni kerskála ÍSAL, jafnframt endurskoðuninni á orkuverði og framleiðslugjaldi.

Viðræðunefndina skipa nú dr. Jóhannes Nordal, seðlabankastjóri, formaður, Ingi R. Helgason hrl., Ingólfur Jónsson alþingismaður, Ragnar Ólafsson hrl., Sigþór Jóhannesson verkfr. og Steingrímur Hermannsson, alþingismaður, framkvæmdastjóri Rannsóknaráðs ríkisins. Nefndinni til aðstoðar hafa verið ritari hennar Garðar Ingvarsson, hagfræðingur og Hjörtur Torfason, hrl.

2. Aðalefni samkomulagsins.

Með hinum nýju samningum er stefnt að auknum heildartekjum Íslendinga af álverinu í Straumsvík, ekki síst á næstu árum, og þá um leið öruggari tekjum en verða mundu eftir gildandi samningum. Jafnframt er gefinn kostur á stækkun álbræðslunnar sem svarar 20 MW (10 700 árstonnum), er getur leitt til aukinnar orkusölu sem því nemur fljótlega eftir að Sigölduvirkjun tekur til starfa. Þar af eru 12 MW afgangssorka.

Aðalatriði samninganna eru þessi:

- 2.1. Tekið er upp nýtt orkuverð frá 1. október 1975, en það átti þá að lækka úr 3.0 í 2.5 mill. Er nýja verðið sett á stigbreytingargrundvöll í tengslum við álverð frá 1. janúar 1978, en það var áður lítt breytilegt (aðeins vegna rekstrar-kostnaðar Búrfells), fyrr en við lok 25 ára samningstíma. Nýja verðið er þannig, sbr. 13. og 14. gr. í rafmagnssamningi:

Til ársloka 1975, 3.0 mill.

Næstu 6 mánuði, 3.5 mill.

Næstu 12 mánuði, 4.0 mill.

Næstu 6 mánuði, 4.0—4.5 mill. eftir álverði.

Frá 1. janúar 1978 til 1. október 1994 fylgir orkuverðið álverði, þannig (sbr. töflu 4, sem hér fylgir):

Álverð (cent/pund)	Orkuverð (mill/kwst.)
40 eða minna	1%, þó ekki undir 3.5 mill
40—50	0.85% af viðbót
50—60	0.70% - —
60—70	0.55% - —
Yfir 70	0.40% - —

- 2.2. Hinum fasta taxta framleiðslugjalds ÍSALs, sem átti að hækka úr \$ 12.50 í \$ 20.00 á tonn 1. október 1975, er breytt frá þeim degi í lágmarksskatt, sem greiða ber mánaðarlega á skattárinu eftir útskipunum (sbr. málsgr. 25.03 og 29.01—29.02 í aðalsamningi). Er lágmarksskatturinn (grunntaxti gjaldsins) \$ 20.00 á tonn eða sem svarar \$ 1 500 000 á ári við fulla framleiðslu án stækkunar (75 þús. tonn).
- 2.3. Þessi lágmarksskattur greiðist án tillits til taps eða hagnaðar hjá fyrirtækinu og myndar enga skattinneign, gagnstætt því sem er um núverandi framleiðslugjald. Það gjald getur myndað skattinneign að því leyti, sem það er umfram \$ 235 000, þ.e. hinn eldri lágmarksskatt, sem nú mundi falla niður.
- 2.4. Við hækkunir á álverði umfram 40 cent á pund (það er nú 39 cent) fer framleiðslugjaldið hækkandi eftir leiðréttum taxta, í stíglækkandi hlutföllum sem hér segir, sbr. 26. gr. aðalsamnings og töflu 3, sem hér fylgir:

Álverð (cent/pund)	Taxtahækkun (\$/tonn)
40—50	90% af hlutf. hækkun
50—60	80% — — —
60—70	70% — — —
Yfir 70	60% — — —

Með þessari stíghækkun og ákvæðum um lágmarkstekjuskatt er eldri skatt-hækkunarregla leyst af hólmi, enda hefur hún leitt til óraunhæfrar skattlagningar.

- 2.5. Viðbótarskatturinn vegna hins leiðrétt taxta fellur í gjalddaga í byrjun næsta árs eftir skattárið, og fer þá fram endanlegt uppgjör fyrir árið með hliðsjón af tekjum ÍSAL, ef við á, sbr. málsgr. 29.03 og 29.07. Um myndun nýrra skattinneigna verður því ekki að ræða.
- 2.6. Um framleiðslugjaldið gildir sú hámarkstakmörkun, að hækkun þess vegna stígbreytinga má ekki leiða til skattlagningar umfram 55% af nettóhagnaði ÍSALS (í gildandi samningum er 50% hámark). Þar á móti hefur verið tekið upp nýtt tekjulágmark, þannig að framleiðslugjaldið í heild má aldrei vera lægra en 35% af nettótekjum, sbr. 27. gr. í aðalsamningsviðauka.
- 2.7. Um útreikning nettóhagnaðar gilda sömu takmarkanir gagnvart ÍSAL og áður, sem er mikilvægt atriði, að öðru en því, að fyrirtækinu verður heimilað að mynda 20% varasjóð eftir svipuðum reglum og gilda eftir íslenskum skattalögum, sbr. málsgr. 27.03.
- 2.8. Í skattamálunum hefur loks verið samið um skattinneign ÍSALs samkvæmt eldri reglum vegna reksturs fram til 1. október 1975, en hann hefur á þessu ári verið með stórfelldu tapi og inneignin því mikil, eða 4.4 millj. dollara. Þessi inneign mun bera vexti samkvæmt forvöxtum bandaríska seðlabankans (Federal Reserve discount rate, meðaltal síðustu 10 ára, 5.6%) og greiðist af framleiðslugjaldi umfram lágmarkið 20 dollara á tonn. Ef enn er um að ræða eftirstöðvar í lok samningstímabilsins skulu þær greiddar, þegar samningstímabilið er útrunnið.
- 2.9. Heimild til stækkunar. Í samkomulaginu felst, að á tímabilinu frá 1. apríl 1978 til 31. desember 1979 hefur ÍSAL kauprétt á orku, sem er 20 MW að afli (176 gígawattstundir á ári), og skiptist hún þannig, að 40% (8 MW 70 GWst) er forgangsorka en 60% (12 MW, 106 GWst) er afgangorka. ÍSAL verður að tilkynna Landsvirkjun með árs fyrirvara, ef fyrirtækið hyggst nota kauprétt sinn, þannig að tilkynning verður að berast fyrir 31. desember 1978. Ef ÍSAL notfærir sér kaupréttinn, gilda ákvæði hins nýja samkomulags um orkukaup þessi til loka samningstímabilsins. Landsvirkjun hefur reiknað út meðalverð viðbótarsölunnar árið 1978 og 1979 miðað við álverð 45 cent á pund, og er

það 4.43 mill/kwst. Ef gengið er út frá, að afgangorkuverð til ÍSALs samkvæmt þessari viðbót yrði hið sama og ákveðið er til Járblendiverksmiðjunnar sömu ár, verður forgangsorkuverð á viðbótarorkusöllum 10.3 mill/kwst., sem er hliðstætt eða jafnvel betra en til Járblendiverksmiðjunnar að minnsta kosti fyrstu árin. Viðbótaskjúr Landsvirkjunar þessi umræddu tvö ár yrðu um 709 þús. dollarar hvort ár.

3. Mat á samkomulagi og samanburður við núgildandi kerfi.

Hið nýja samkomulag hefur inni að halda nokkrar grundvallarbreytingar frá núgildandi samningum, sem endurspeglar tilraunir viðræðuaðila til að leiðrétta framkomin vandamál á framkvæmd þeirra samninga. Jafnframt er stefnt að því að gera ákvæðin um orkuverð og framleiðslugjald þannig úr garði, að ekki þurfi að koma til „óréttlátrar“ tekjuskiptingar milli aðila vegna breyttra aðstæðna, eins og ótvírætt hefur átt sér stað bæði um orkuverð og greiðslur á framleiðslugjaldi.

Hvað snertir tekjur til Íslands kemur þetta fram í eftirfarandi:

a. Orka. Fengist hefur fram veruleg hækkun orkuverðs, sem kemur til framkvæmda stig af stigi á næstu þremur árum. Jafnframt hefur tekist að semja um tengingu hins hækkaða orkuverðs við breytingar á álverði, þannig að tryggt er, að orkuverð hækki eftir tilteknum reglum í samræmi við álverðshækkunir. Ástæða er til að benda á, að þessi hluti tekna Íslendinga af álbræðslunni er ekki háður afkomu ÍSALs á sama hátt og skattar hljóta að verða.

b. Framleiðslugjald. Af hálfu Íslands var hér sérstaklega um að ræða að tryggja lágmarkstekjur af framleiðslugjaldi, samtímis því sem séð yrði fyrir viðunandi hlutdeild í hagnaði, þegar afkoma væri yfir meðallagi. Hið nýja kerfi, sem tryggir verulegar lágmarksframleiðslugjaldsgreiðslur ÍSAL, án myndunar skattinneignar, og gerir jafnframt ráð fyrir sérstakri tengingu framleiðslugjalds við hækkandi álverð, auk ákveðins lágmarks af hagnaði fyrirtækisins, ætti að tryggja, að þessu markmiði verði náð.

Í meðfylgjandi töflum 1 og 2 er gerður samanburður á samandregnum greiðslum ÍSAL vegna orku og skatta fyrir 5, 10 og 19 ár. Í töflunum eru aðgreindar greiðslur fyrir raforku, skattgreiðslur og skattinneign í lok hvers tímabils. Samanburðurinn er gerður fyrir núgildandi samning, nýtt samkomulag án stækkunar og nýtt samkomulag með 20 MW stækkun. Töflurnar skýra sig að verulegu leyti sjálfar, en rétt er að benda á eftirfarandi meginatriði:

- a. Þegar tekið er tillit til skattinneignar í lok tímabils kemur í ljós, að hið nýja samkomulag gefur í öllum tilvikum meiri heildartekjur en núgildandi samningar. Án stækkunar verður tekjuaukningin samkvæmt dæmi A rúm 95% á fyrstu 5 árunum, en lítið til 19 ára rúm 90%. Samsvarandi tekjuaukning samkvæmt dæmi B er 63% fyrstu 5 árin, en 25% á 19 árum. Í þessu sambandi er ástæða til að benda á, að dæmi A gerir ráð fyrir svipaðri verðþróun á áli og verið hefur undanfarna tvo áratugi og jafnframt verulegum hagnaði, sem nemur um 5 millj. dollara á ári frá og með árinu 1988 eða sem samsvarar 850 millj. króna miðað við núverandi gengi. Hins vegar er gert ráð fyrir mun örari verðhækkunum á áli í dæmi B eða sem svarar 5% á ári að meðaltali í dollurum. Jafnframt er í dæmi B gert ráð fyrir mjög verulegum hagnaði fyrirtækisins í lok 19 ára tímabils eða sem svarar til 16.5 millj. dollara eða um 2800 millj. ísl. króna á ári.
- b. Ef á hinn bóginn er ekki tekið tillit til skattinneignar í lok tímabils verður tekjuaukningin samkvæmt dæmi A á fyrstu 5 árunum um 24% en tæplega 46% á samningstímabilinu. Samsvarandi tölur fyrir dæmi B eru 14% á fyrstu 5 árunum, en miðað við allt samningstímabilið verður tekjulækkun, sem nemur tæplega 2% og stafar sú tekjulækkun af þeim mikla hagnaði, sem settur er í

forsendur í lok tímabilsins, en hann samsvarar 10% af veltu. Ástæða er einnig til að benda á í þessu sambandi, að þessi munur kemur fyrst og fremst fram í mjög auknum tekjum af framleiðslugjaldi samkvæmt nógildandi samningum, sem er mun óvissari tekjustofn en tekjur of orkusölu.

- c. Ef eingöngu er litið á hækkun á greiðslum fyrir raforku, kemur í ljós, að þær hækka mjög verulega í öllum tilvikum. Í dæmi A nemur hækkunin fyrstu 5 árin tæplega 64%, en miðað við allt samningstímabilið um 94%. Á sama hátt er hækkun orkutekna miðað við dæmi B, án stækkunar bræðslu 73% fyrstu 5 árin, en tæplega 130% miðað við allt samningstímabilið. Áður hefur verið vakin athygli á því, að tekjur af orkusölu eru ekki háðar afkomu ÍSAL og eru þær því mun öruggari tekjustofn. Varðandi hækkun á orkutekjum er og rétt að vekja athygli á því, að veruleg hækkun á tekjum Landsvirkjunar frá ÍSAL þýðir í reynd lægra orkuverð til annarra kaupenda á orku (almennings) en ella hefði verið nauðsynlegt.
- d. Loks er rétt að vekja athygli á þeirri tekjuaukningu bæði hvað snertir greiðslur fyrir raforku og skattgreiðslur, sem fólgin er í mögulegri stækkun álbræðslunnar sem svarar 20 MW.

4. Niðurstöður.

Þær breytingar, sem samkomulagið gerir ráð fyrir á framleiðslugjaldsgreiðslum og orkugreiðslum ÍSAL, virðast ótvírætt leiða til meiri og öruggari tekna fyrir Íslendinga. Kemur hér einkum þrennt til greina.

Í fyrsta lagi sýna þeir útreikningar, sem gerðir hafa verið til samanburðar á nógildandi kerfi og hinu nýja samkomulagi án stækkunar, að um verulega tekjuaukningu verður að ræða í heild. Fyrstu 5 árin hækka tekjurnar, að teknu tilliti til framleiðslugjaldsinneignar, um 75%, ef miðað er við meðaltal þeirra tveggja megin dæma, sem stuðst hefur verið við. Sé áhrifunum af framleiðslugjaldsinneign sleppt, er hækkunin 19%. Sömu tölur fyrir 19 ára tímabilið, þ. e. a. s. til loka samningstímans, eru 50% og 19%.

Í öðru lagi fylgja tekjur, bæði af orku og framleiðslugjaldi, nú breytingu á álverði að meiri hluta en áður, og verður því að telja meira öryggi fyrir því, að þær skili sér svo sem áætlað er. Tilflutningur tekna frá framleiðslugjaldi til raforku hefur þann kost frá þessu sjónarmiði, að raforkugreiðslurnar eru óháðar afkomu ÍSAL, en framleiðslugjaldstekjurnar ekki, einkum samkvæmt nógildandi kerfi. Er erfiðleikum háð í ýmsu tilliti að hafa nægilegt eftirlit með þeirri afkomu, auk þess sem hún er komin undir sveiflum á álmörkuðum, sem t. d. hafa verið mun meiri undanfarin ár en fyrirfram var við búist.

Í þriðja lagi verður nýja kerfið að ýmsu leyti einfaldara í framkvæmd, og minni hætta er á því, að miklar sveiflur verði á tekjum milli ára. Einnig eru væntanlega minni tilefni til deilna milli aðila, þar sem greiðslur verða að langmestu leyti miðaðar við hlutlægan mælikvarða, þar sem er heimsmarkaðsverð á áli.

Tafla 1. Greiðslur ÍSAL vegna orku og skatta — Dæmi A.

Forsendur: Dæmi A gerir ráð fyrir svipaðri verðþróun á áli og undanfarna tvo áratugi, en dæmi B gerir ráð fyrir mun örari verðhækkunum á áli eða um 5% á ári að meðaltali í dollurum. Einnig gerir dæmi B ráð fyrir mun meiri hagnaði.

	Í millj. \$	greiðslur fyrir raforku	skatt- greiðslur	skattinneign (÷) í lok tímabils	samtals
1.—5. ár:					
Nógildandi reglur		14.1	10.6	÷ 12.0	12.7
Nýjar reglur án stækkunar		23.1	7.5	÷ 5.8	24.8
Nýjar reglur með 20 MW stækkun		24.8	8.0	÷ 5.8	27.0

	greiðslur fyrir raforku	skatt- greiðslur	skattinneign (+) í lok tímabils	samtals
1.—10. ár:				
Núgildandi reglur	28.1	18.1	÷ 15.8	30.4
Nýjar reglur án stækkunar	50.0	15.0	÷ 7.6	57.4
Nýjar reglur með 20 MW stækkun	55.6	16.6	÷ 7.6	64.6
1.—19. ár:				
Núgildandi reglur	53.4	37.1	÷ 17.9	62.6
Nýjar reglur án stækkunar	103.4	28.5	÷ 12.4	119.5
Nýjar reglur með 20 MW stækkun	116.7	32.0	÷ 12.4	136.3

Tafla 2. Greiðslur ÍSAL vegna orku og skatta — Dæmi B.

Forsendur: Sjá aths. um Dæmi A.

	í millj. \$	greiðslur fyrir raforku	skatt- greiðslur	skattinneign (+) í lok tímabils	samtals
1.—5. ár:					
Núgildandi reglur		14.1	13.8	÷ 11.8	16.0
Nýjar reglur án stækkunar		24.4	7.5	÷ 5.8	26.1
Nýjar reglur með 20 MW stækkun		26.3	8.0	÷ 5.8	28.5
1.—10. ár:					
Núgildandi reglur		28.1	35.8	÷ 18.3	45.6
Nýjar reglur án stækkunar		55.2	15.0	÷ 6.5	63.7
Nýjar reglur með 20 MW stækkun		70.5	16.6	÷ 6.3	80.8
1.—19. ár:					
Núgildandi reglur		53.4	103.1	÷ 33.5	123.0
Nýjar reglur án stækkunar		122.5	31.2	—	153.7
Nýjar reglur með 20 MW stækkun		147.5	36.7	—	184.2

Tafla 3. Hækkun framleiðslugjalds með hækkandi álverði.

	Álverð cent/pund		\$/tonn
Ef álverð er	39	þá er framleiðslugjald	20.00
—	40	—	20.00
	41		20.45
	42		20.90
	43		21.35
	44		21.80
	45		22.25
	46		22.70
	47		23.15
	48		23.60
	49		24.05
	50		24.50
	60		28.50
	70		32.00
	80		35.00
	90		38.00
	100		41.00

Tafla 4. Orkuverðsbreytingar með hækkandi álverði.

	Álverð cent/pund		Orkuverð mills/kwst.
Ef álverð verður	39	þá er samsvarandi orkuverð	3.90
—	40	—	4.00
	41		4.085
	42		4.17
	43		4.255
	44		4.34
	45		4.425
	46		4.51
	47		4.595
	48		4.68
	49		4.765
	50		4.85
	51		4.93
	52		5.00
	53		5.07
	54		5.14
	55		5.21
	56		5.28
	57		5.35
	58		5.42
	59		5.49
	60		5.56
	61		5.615
	62		5.67
	63		5.725
	64		5.78
	65		5.835
	66		5.890
	67		5.945
	68		6.0
	69		6.055
	70		6.11
	75		6.31
	80		6.51
	85		6.71
	90		6.91
	95		7.11
	100		7.31
	150		9.31
	200		11.31

Um annan viðauka við aðalsamninginn.

Í inngangsorðum er gerð grein fyrir aðdraganda samningsins og í 1. gr. hans er fjallað um skýrgreiningar, sem í honum eru notaðar. Er hvorttveggja með svipuðu sniði og áður hefur verið fylgt.

Í 2. gr. eru gerðar breytingar á skýrgreiningum í I. kafla aðalsamningsins sjálfs, þ. e. aðallega þannig, að bætt er inn nýjum skýrgreiningum vegna fyrirhugaðrar lengingar annars kerskála. Heildarmálraun bræðslunnar hækkar úr 140 í 160 megawött, við tilkomu svonefnds fjórða áfanga bræðslunnar, sem felst í svonefndri þriðju stækkun hennar (málsg. 2.02 og 2.04 í viðaukanum). Jafnframt er tekið tillit til þess, að það er bygging Sigölduvirkjunar, sem gera mun kleift að láta í té hina auknu orku til bræðslunnar. Sala orkunnar hefst, svo bindandi sé, á svonefndum fjórða afhendingardegi rafmagns (AR IV).

Í 3. gr. er ákvæðum III. kafla aðalsamnings um byggingu mannvirkja breytt til samræmis við ráðagerðir um þriðju stækkun bræðslunnar. Skiptir þar mestu máli hin nýja málsg. 6.02, þar sem fram kemur, að skuldbinding ÍSALs um að framkvæma stækkunina er háð fyrirvara um fjárhagslegt bolmagn fyrirtækisins til að rísa undir henni. Er sá fyrirvari til kominn vegna þeirra erfiðleika, sem gætir á álmörkuðum um þessar mundir. En jafnframt verður réttur fyrirtækisins til að ráðast í stækkunina háður samsvarandi fyrirvara, þannig að stækkunarheimildin rennur út, ef ekki er tilkynnt um notkun hennar fyrir árslok 1978, nema á annað verði fallist á þeim tíma, sbr. hina nýju málsg. 9.09.

Í 4. gr. viðaukans er gerð breyting á ákvæðum 10. gr. aðalsamningsins um skyldu ÍSAL til að halda uppi lágmarksframleiðslu í bræðslunni, í réttu hlutfalli við orkumagn fjórða áfanga. Er þar tekið tillit til þess, að hluti af viðbótarorkunni verður rjúfanleg afgangsorka.

Í 5. gr. viðaukans eru síðan hin nýju ákvæði VI. kafla A í aðalsamningnum, sem fjalla eiga um framleiðslugjald ÍSALs, þ. e. 25.—29. gr.

Í 25. gr. fjallar málsg. 25.01 um gildissvið framleiðslugjaldsins, og er hún efnislega óbreytt frá því sem var. Málsg. 25.02 fjallar um taxa gjaldsins til 1. okt. 1975, sem að sjálfsögðu fer eftir fyrri samningum. Í málsg. 25.03 eru ákvæði um hinn nýja grunntaxta (U.S. \$20.00), sem gilda á til loka 25 ára samningstíma með leiðréttingum samkv. 26. gr. Málsg. 25.04 vísar svo til þess, sem við tekur að loknum þeim tíma, ef samningurinn verður þá framlengdur. Er þar byggt á fyrri ákvæðum samningsins (30. gr.), sem gerðu ráð fyrir endurskoðun framleiðslugjaldsins, og haldast þau efnislega óbreytt. Málsg. 25.05 varðar hugsanlega frestun þeirrar endurskoðunar vegna vanhalds á orkuafhendingu og er efnislega samhljóða málsg. 25.03 í gildandi samningi.

Í 26. gr. verða hinar nýju reglur um leiðréttingar á taxa framleiðslugjaldsins eftir álverði (málsg. 26.01), sem koma í stað eldri reglna sömu greinar um það efni. Skilgreining samningsins á heimsmarkaðsverði (málsg. 26.02) er hin sama og var í 26. gr. upphaflega samningsins. Til viðbótar er nú gert ráð fyrir þeim möguleika, að nota megi annað verð, ef hið skráða verð Alcan er í áberandi ósamræmi við ástand á markaðnum, þ. e. til muna hærra eða lægra en raunhæft verð. Yrði slíkt þá háð gagnkvæmu samkomulagi aðila.

Í 27. gr. er því í fyrsta lagi slegið föstu (í málsg. 27.01), að hinn nýi grunntaxti samkv. málsg. 25.03 skuli jafnframt vera lágmarksskattur á hverju ári, en það lágmark skuli þó hækkað upp í þá fjárhæð, sem jafngildir 35% af nettóhagnaði ÍSALs á viðkomandi ári, ef hún er hærri en samanlagt framleiðslugjald fyrir árið (samkvæmt grunntaxta og leiðréttingum taxa, eftir því sem við á). Er þannig séð fyrir tvöföldu lágmarki á gjaldinu, og er í báðum tilfellum um mikilvægt nýmæli að ræða.

Í öðru lagi er gerður sá fyrirvari, að framleiðslugjald ÍSALs á einstöku ári megi ekki fara fram úr 55% af nettóhagnaði ÍSALs fyrir árið, þ. e. ef gjaldið er

umfram grunntaxta (málsgr. 27.02). Svipuð regla var fyrir í málsgr. 27.02 í núverandi samningi, en hundraðstalan var þá 50% og hafði áhrif á allt framleiðslugjald nema lágmarksskattinn § 235 000.

Í málsgr. 27.03 eru reglurnar um útreikning á nettóhagnaði ÍSALs í ofangreindu sambandi. eru þær óbreyttar frá því sem er í málsgr. 27.04 í fyrri samningi, og reglurnar þannig mun þrængri í ýmsum atriðum en vera mundi samkvæmt íslenskum tekjuskattslögum. Þó er því nýmæli bætt við, að ÍSAL skuli mega leggja til hliðar allt að 20% af nettóhagnaði samkv. málsgreininni í skattfrjálsan varasjóð, þ. e. eftir sömu sjónarmiðum og hér gilda almennt samkv. tekjuskattslögum (framlagsmark er þar þó hærra, 25%). Verði sjóð þessum ráðstafað til annars en að mæta rekstrarhalla, verður hann skattskyldur á því ári, sem ráðstöfunin er gerð. Er það sama regla og regla tekjuskattlaganna, nema sleppt er því álagi á skattinn, sem greiða ber samkv. henni.

Síðastnefndar þrjár málsgreinar koma í stað allrar 27. gr. gildandi samnings, þannig að ákvæði núv. málsgr. 27.05 um skattinneign falla niður.

Í 28. gr. er því lýst, hvenær birgðastofnun hjá ÍSAL geti valdið skattskyldu, og er greinin óbreytt að kalla frá fyrri samningi.

Hin nýja 29. gr. aðalsamnings fjallar um greiðsluhætti á framleiðslugjaldinu. Sem sjá má verður framleiðslugjald á grunntaxta greitt á skattárinu sjálfu, mánaðarlega eftir útskipunum, og er það óendurkræft. Eftir árslok ber síðan að framkvæma endanlegt uppgjör á gjaldinu, þannig að skilað sé viðbótargjaldi vegna leiðrétts taxta og tekið tillit til hámarks og lágmarks vegna nettóhagnaðar. Er til þess ætlast, að ÍSAL skili fullri skattgreiðslu samkvæmt þessum reglum eigi síðar en 1. júní næsta ár, en síðan geti ríkisstjórnin látið endurskoða reikninga félagsins á tímabilinu fram til 1. september, ef þeir skipta máli um skatthæðina. Ákvæðin um endurskoðunina sjálfa eru óbreytt að kalla frá fyrri samningi.

Í málsgr. 29.09 eru síðan sérákvæði um skattinneign ÍSALs samkv. gildandi samningi, þ. e. útistandandi eftirstöðvum pr. 30. sept. 1975. Er fjárhæð inneignarinnar unsamin á grundvelli afkomu ÍSALs á árinu 1975, sem er neikvæð, og með hliðsjón af þeim upplýsingum, sem fengist hafa við endurskoðun reikninga ÍSALs árin 1973 og 1974, sem ríkisstjórnin hefur látið fram fara. Þessi inneign á að endurgreiðast af framleiðslugjaldi umfram lágmark samkv. grunntaxta. Um myndun nýrrar skattinneignar verður ekki að ræða, sem fyrr segir.

Málsgr. 5.06 í viðaukanum fjallar um breytingar, sem gera þarf vegna samræmis á ákvæðum 30. gr. gildandi samnings, er fjallar um endurskoðun framleiðslugjaldsins við framlengingu eftir 25 ára samningstíma. Sú grein á að haldast óbreytt að meginefni til.

Í málsgr. 6.01 í viðaukanum er gert ráð fyrir gatnagerðar- og byggingaleyfissgjaldi til Hafnarfjarðar vegna viðbótarstækkunar bræðslunnar. Er fjárhæð gjaldanna á hliðstæðum grundvelli og í hlutfalli við það, ákveðin sem um samdist við fyrri byggingarframkvæmdir hjá ÍSAL.

Í málsgr. 6.02 er aukið við ákvæði 32. gr. aðalsamningsins um tvísköttun, með því að taka fram, að erlendir viðskiptamenn ÍSALs, sem geyma ál á Íslandi, skuli ekki taldir eiga hér fasta starfsstöð vegna birgða sinna. Þessi regla er í samræmi við algeng tvísköttunarsjónarmið og þær venjur, sem fylgt hefur verið til þessa gagnvart ÍSAL. Hinsvegar hafa viðskipti félagsins við aðila, sem kaupa ál án þess að selja það eða nota jafnóðum, verið svo mikilvægur þáttur í rekstri þess undanfarin ár, að eðlilegt þótti að geta um þau hér.

Í 7. og 8. gr. viðaukans er fjallað um tengsl hans við hina viðaukana og þá fylgisamninga aðalsamningsins, sem þeir breyta, svo og tengslin við gildandi aðalsamning. Í málsgr. 8.92 er svo fjallað um gildistöku viðaukans, í samræmi við þau sjónarmið, sem lýst var í upphafi greinargerðarinnar.

Um annan viðauka við rafmagnssamninginn.

Formi samnings þessa og ákvæðum hans um skýrgreiningar (1. gr.), tengsl við hina viðaukana og aðalsamninginn (7. gr.) og gildistöku (8. gr.) er fyrir komið á sama grundvelli og þeim, sem byggt var á við gerð annars viðauka við aðalsamninginn. Jafnframt er gætt gildandi fyrirmæla rafmagnssamningsins sjálfs um breytingar á honum, sem áskilja m.a. samþykki ríkisstjórnarinnar og Alusuisse til breytinganna.

Í 2. gr. viðaukans er breytt skýrgreiningum á sama hátt og í aðalviðaukanum, og í 3. gr. ákvæðum um byggingu mannvirkja, hvort tveggja eingöngu vegna hinnar nýju stækkunar bræðslunnar.

Í 4. gr. eru síðan breytingar á ákvæðum III. kafla rafmagnssamningsins um afhendingu samningsbundins rafmagns. Er þar eingöngu um að ræða hlutfallslegar viðbætur við gildandi afl- og orkumagntölur vegna væntanlegs fjórða áfanga (þriðju stækkunar) bræðslunnar.

Af viðbótarorkunni til fjórða áfanga eru 60% afgangorka, sem er frábrugðin hinni venjulegu föstu orku bræðslunnar að því er afhendingarskilyrði varðar. Með tilliti til þessa hafa hin nánari ákvæði um gæði hennar og afhendingarskilyrði verið sett fram í sérstakri bókun, er verður fylgiskjal A með rafmagnssamningnum (svonefnd orkuáætlun fjórða áfanga). eru skilmálar bókunarinnar um afgangorkuna hliðstæðir því, sem sett var í rafmagnssamningi Landsvirkjunar við Íslenska járnblendifélagið hf. á s.l. vori.

Í 5. gr. viðaukans er að finna hin mikilvægu nýmæli um orkuverð til álbræðslunnar, sem verða 13. og 14. gr. rafmagnssamningsins, en núverandi ákvæði þeirra greina falla brott. Mun málsgr. 13.01 geyma reglurnar um taxa orkuverðsins og gildistímabil þeirra, en í málsgr. 14.01 verður reglan um stigbreytingu verðsins frá 1. jan. 1978 til loka 25 ára samningstíma. Á orkuverðið þá að fylgja heimsmarkaðsverði áls í þargreindum hlutföllum, þannig að orkugjaldið á kWst verði 1% af heimsmarkaðsverðinu í centum á pund meðan hið síðara er 40 cent (= 4.0 mill) eða minna, þó aldrei lægra en 3.5 mill. sbr. 14.02. Yfir 40 centum hæstast síðan við 0.85% af þeim centum, sem umfram eru, og svo koll af kolli á 10 centa bili upp í 70 cent og síðan ótakmarkað, eftir hinum tilgreindu hundraðstölum.

Sem sjá má af málsgr. 5.03 í viðaukanum er hins vegar ekki gert ráð fyrir grundvallarbreytingum á 15. gr. rafmagnssamningsins, sem fjallar um orkuverð eftir 25 ára samningstíma. Er eftir sem áður gert ráð fyrir því, að orkuverð sé þar endurskoðað með hliðsjón af rafmagnsverði í Noregi og álverði á þeim tíma, ef samningurinn verður framlengdur. Þó má hið endurákvarðaða orkuverð aldrei vera lægra en verða mundi eftir hinni nýju stigbreytingarreglu í 13. gr., sbr. málsgr. 5.04 í viðaukanum.

Loks er í 6. gr. viðaukans gerð breyting á mörkum þess lágmarksmagns raforku, sem ISAL er skylt að greiða fyrir hvort sem það notar orkuna eða ekki, vegna tilkomu fjórða áfanga bræðslunnar.

Um aðra fylgiviðauka.

Aðstoðarsamningar ISALs og Alusuisse um álbræðsluna í Straumsvík fjalla í aðalatriðum um verkfræðipjónustu við hönnun og byggingu bræðslunnar, tæknilega aðstoð við rekstur hennar og umboðsmennsku við sölu á málm, er Alusuisse innir af hendi við ISAL gegn gjöldum, sem tiltekin eru í samningunum. Á samningum þessum verður engin breyting önnur en sú, að þeir verða látnir taka til hinnar nýju viðbótarstækkunar bræðslunnar á sama hátt og þeirra áfanga, sem fyrir eru. Eru viðaukarnir við þá gerðir þessu til staðfestingar, og felst breytingin í viðurkenningu á hinum nýju skýrgreiningum um bræðsluna, sem teknar verða upp í aðalsamninginn. Jafnframt er skotið inn tilvísun til fjórða áfanga og þriðju stækkunar bræðslunnar, þar sem við á.

Um hafnar- og lóðarsamning ISALs og Hafnarfjarðarkaupstaðar gildir hið sama, að á honum verður engin breyting, og þarf ekki að gera þar neina sérstaka tilvísun til fjórða áfanga.

Fylgiskjal I.

Umsögn Landsvirkjunar um breyttan raforkusölusamning við ÍSAL

Fyrir liggur nú endanlegt uppkast að breyttum raforkusölusamningi milli Landsvirkjunar og ÍSAL og eru megin niðurstöður þess eftirtalið:

1. Verð á raforku til ÍSAL hækkar mjög verulega frá núverandi samningi. Þannig er gert ráð fyrir því í uppkastinu, að núverandi verð 2,5 mills/kWh hækki þegar í stað í 3 mills/kWh eða 20% og strax í byrjun næsta árs upp í 3,5 mills/kWh, sem jafnframt verður lágmarksverð á raforku það sem eftir er samningstímans, og síðan á miðju ári 1976 hækki verðið upp í 4,0 mills/kWh og nemur þá hækkunin frá núverandi samningi 60%.
Á árinu 1977 er gert ráð fyrir verði sem er ákveðið hlutfall af heimsmarkaðsverði á áli, en þó ekki minna en 4,0 mills/kWh. Frá og með 1. janúar 1978, mun raforkuverðið verða tengt heimsmarkaðsverði á áli eftir ákveðnum reglum, en þó aldrei lægra en áður nefnt lágmark, 3,5 mills/kWh.
Líklegt þykir, að heimsmarkaðsverð á áli hækki á bilinu 2,5—5% á ári yfir samningstímabilið og er því mjög mikilvægt að fá þetta ákvæði inn í samninginn, þar sem öll líkindi eru á því að það leiði af sér verulegar hækkningar á raforkuverðinu í framtíðinni. Þetta er mikil bót á núverandi samningi sem ekki hefur teljandi verðhækkunarákvæði á raforku.
Til þess að lýsa betur áhrifum hins breytta samnings, hefur hjálaga linurit verið gert (sjá fylgiskjal 1). Má ljóslega sjá á linuritinu að hækki álverð eins og nú er fastlega búist við, hækka orkusölutekjur Landsvirkjunar um 50—70 milljón dollara yfir samningstímabilið miðað við núverandi samning.
2. Tekjuaukning sú, sem um er að ræða samkvæmt hinum breytta samningi, mun hafa mikil jákvæð áhrif á fjárhag Landsvirkjunar og auka til muna svigrúm fyrirtækisins til að mæta hækkuðum reksturskostnaði og til hæfilegrar eiginfjármögnunar nýrra framkvæmda. Þannig er þess að vænta, að þörf Landsvirkjunar til hækkana á orkuverði til almenningsrafveitna á hverjum tíma muni verða mun minni en ella, og t. d. ekki reiknað með að orkuverð til almenningsveitna verði hækkað nú um áramót.
3. Samningsuppkastið gerir ráð fyrir lengingu seinni kerskála ÍSAL til jafns við þann fyrri. Þessi lenging gerir það að verkum, að Landsvirkjun getur selt sem svarar 20 MW af afli í viðbót við þau 140 MW, sem núverandi samningur gerir ráð fyrir. Af þessum 20 MW verður hægt að selja 60% af samsvarandi orku sem afgangsorðu með sömu skilmálum og í samningnum við járnblendiverksmiðjuna. Þessi aukna orkusala er Landsvirkjun mjög hagstæð. Forgangsorkuverð í ofangreindri viðbótarsölu samsvarar rúmum 10 mills/kWh, sem er hliðstætt eða betra en það verð, sem samdist um til járnblendiverksmiðjunnar. Orkusala þessi þýðir auknar tekjur sem svara til 13—16 milljónum dollara reiknað yfir samningstímabilið, ef álverð á heimsmarkaði hækkar eins og línuritið sýnir. Þá má taka fram, að því fyrr sem orkusala þessi hefst, því hagstæðara fyrir Landsvirkjun. Gert er ráð fyrir nú, að stækkunin geti verið komin í gagnið vorið 1978.

Að lokum skal tekið fram, að tæknilega eru ekki vandamál hjá Landsvirkjun samfara áður nefndri söluaukningu til ÍSAL. Þessi aukna orkusala skerðir heldur ekki öryggi orkuafhendingar til almenningsveitna.

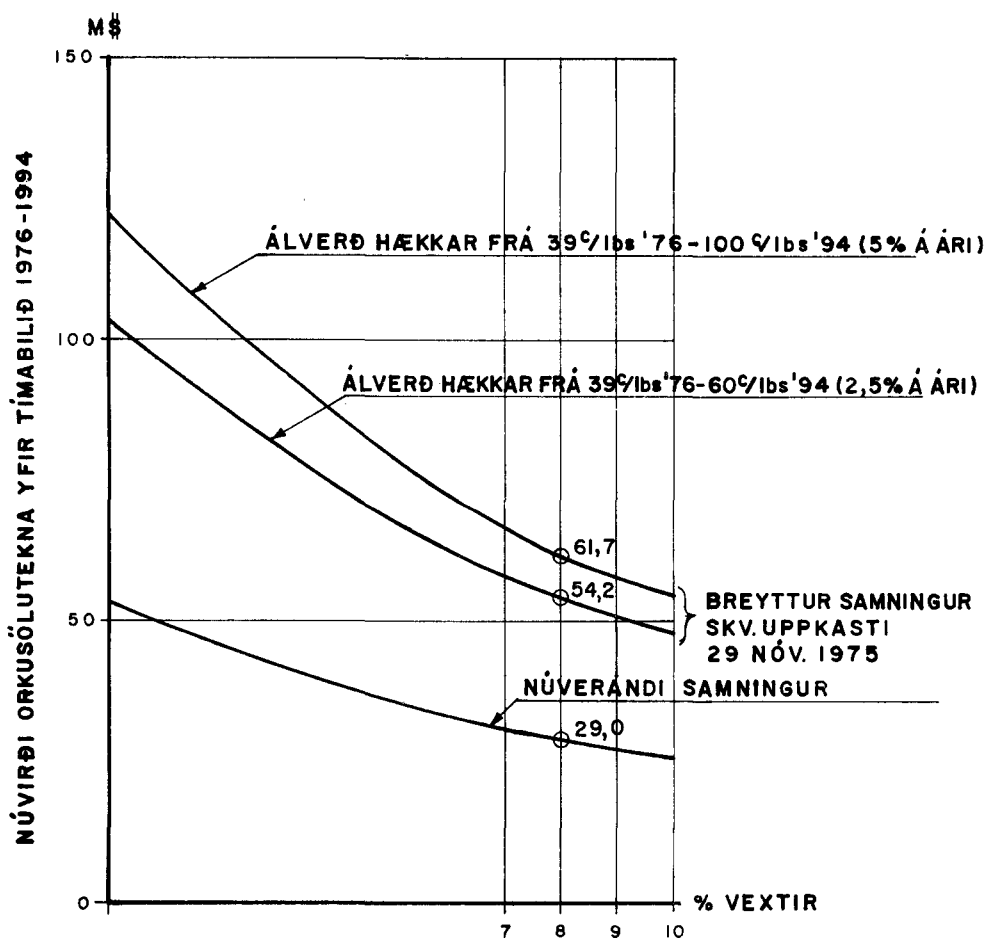
E. Briem
framkvæmdastjóri



LANDSVIRKJUN

ORKUSALA LANDSVIRKJUNAR TIL ISAL

MIÐAÐ VIÐ 75,000 TONNA ÁRSFRAMLEIÐSLU



Yfirlit um nógildandi samninga um orkuverð og skattgreiðslur.

Reglur álsamninganna frá 1966 (og 1969) um orkuverð eru settar fram í 13.—15. gr. rafmagnssamningsins milli Landsvirkjunar og ÍSAL. Er verðið miðað við orkunotkun í kílóvattstundum í álbræðslunni (sem er h. u. b. 15 kwst. á hvert kílógram af áli) og ákvarðað í Bandaríkjadollurum (mill/kwst.) í aðalatriðum sem hér segir:

- a) Á 1.—6. starfsári (þ. e. frá byrjun starfrækslu sumarið 1969 til 1. október 1975) er verðið 3.0 mill/kwst.
- b) Á 7.—15. starfsári (til 1. október 1984) er verðið 2.5 mill/kwst.
- c) Á 16.—25. starfsári (til 1. október 1994) er verðið 2.5 mill/kwst. að viðbættri leiðréttingu (hækkun) vegna breytinga á breytilegum kostnaði Búrfellsvirkjunar og skyldra varavirkja (rekstrarkostnaði, þ. e. vinnulaunum og viðhaldskostnaði) á liðnum samningstíma. Er leiðréttingin fyrst gerð í byrjun 16. starfsárs og síðan aftur í byrjun 21. starfsárs, þ. e. með 5 ára millibili.

Verði samningar framlengdir eftir 25. starfsár, á að gilda endurskoðað verð, sem fundið yrði með því að hækka samningsverðið 2.5 mill/kwst. sem svarar hlutfallslegri hækkun á rafmagnsverði til álbræðslunnar í Husnes í Noregi (þ. e. almennu verði á orku til stóriðju frá norsku ríkisrafveitunum, eftir því sem það snertir þessa verksmiðju) á þeim 25 árum, sem liðin eru frá 1. október 1969 til leiðréttingardags. Verði útkoman sú, að hið breytta verð fari fram úr 1% af heimsmarkaðsverði fyrir pund af áli á þeim tíma (þ. e. meðalverðinu síðustu 3 árin fyrir endurskoðunardag), skal hið síðarnefnda þó gilda sem rafmagnsverð til ÍSAL. Við samningsgerð 1966 var 1% af heimsmarkaðsverðinu 2.45 mill, hinn 1. október 1969 var það 2.7 mill, og í dag er það 3.9 mill.

Reglur álsamninganna um skatta ÍSAL er aðallega að finna í 25.—30. gr. aðalsamningsins milli ríkisstjórnarinnar og Alusuisse, en samkvæmt þeim greiðir ÍSAL sérstakt framleiðslugjald í stað venjulegra skatta hér á landi, þ. e. aðallega hinna almennu beinu skatta, sem nú eru tekjuskattur, eignaskattur, aðstöðugjald, iðnlánasjóðsgjald og fasteignaskattur. Er gjaldið lagt beint á framleiðsluvöru félagsins (útskipað tonn af áli, eða tonn af umframbirgðum, ef um óvenjulega birgðamyndun er að ræða), og er óháð ágóða eða tapi hjá félaginu að stofni til. Þó sætir gjaldið takmörkun þannig, að skattineign myndast við áramót, ef greiðslur gjaldsins á hinu liðna ári hafa sannanlega orðið umfram 50% af nettótekjum félagsins eftir það ár. Má þá nota inneignina til greiðslu á framleiðslugjaldi síðari ára, með þeim takmörkunum, sem nánar greinir í málsgr. 27.05 í samningnum. Þessi 50%-regla hefur að miklu leyti ráðið raunhæfum skattgreiðslum ISAL síðustu árin.

Reglurnar um framleiðslugjaldið hafa í aðalatriðum verið þannig:

- a) Gjaldið er ákveðið í Bandaríkjadollurum (dollarar á tonn af áli), og greiðist í þeirri eða annarri mynt, sem aðilar koma sér saman um.
- b) Taxti gjaldsins er ákveðinn í málsgr. 25.02 í samningnum, þannig:

Á 1.—6. starfsári (til 1. október 1975) er hann \$ 12.50 á tonn.

Á 7.—15. starfsári (til 1. október 1984) er hann \$ 20.00 á tonn.

Á 16.—18. starfsári (frá 1. okt. 1984 til 1. sept. 1987) hækkar taxtinn í 3

áföngum upp í \$ 35.00 á tonn, með tilliti til þess, að þá eigi að vera lokið að afskrifa hina 3 byggingaráfanga álbræðslunnar, en afskriftartími var ákveðinn 15 ár fyrir hvern áfanga. Frá 1. sept. 1987 til loka 25. starfsárs (þ.e. til 1. október 1994) yrði taxtinn svo áfram \$ 35.00 á tonn.

Verði samningar framlengdir eftir 25. starfsár, á að gilda endurskoðað framleiðslugjald, sem aðilar kæmu sér saman um á grundvelli leiðbeininga-

- reglna í 30. gr. aðalsamningsins. Má ætla að upphæð hins endurskoðaða framleiðslugjalds yrði að miklu leyti samkomulagsatriði.
- c) Taxti framleiðslugjaldsins á að breytast til hækkunar samkv. 26. gr. aðalsamningsins, ef álverð á heimsmarkaði fer upp fyrir 27 cent á enskt pund (þ.e. hreyfist um meira en 10% frá því verði, sem ríkti þegar samningurinn var gerður, 24.5 cent). Er taxtahækkunin 7 dollarar á tonn fyrir hvert cent umfram þetta verð. Taxtinn lækkar á sama hátt, ef hið skráða verð færi niður fyrir 22 cent á pund. Þessi regla leiðir til mjög örrar hækkunar á gjaldinu, ef álverð hækkar til muna, án tillits til þess, hvort hagnaður aukist að sama skapi.
- d) Framleiðslugjaldið hefur verið háð þeirri takmörkun, sem fyrr segir, að ISAL getur eignast rétt til endurgreiðslu á því, ef greiðslur gjaldsins á einhverju ári fara fram úr 50% af nettóhagnaði félagsins eftir það ár. Myndar umframfjárhæðin þá skattinneign á móti síðari skattgreiðslum, og ber að greiða hana niður með jöfnuði við þær jafnskjött og aðstæður leyfa.
- e) Um þessa notkun skattinneignarinnar gildir þó sú veigamikla takmörkun, að ekki má nota til jöfnunar á henni þann hluta framleiðslugjaldsins, sem svarar til upphaflegs taxta (§ 12.50 og síðan \$ 20.00), heldur aðeins það andvirði þess, sem stafar af hækkunum taxtans eftir 15. starfsár eða taxtahækkunum vegna breytinga á heimsmarkaðsverði.
- Um það hefur verið deilt, hver réttur ISALs kunni að vera vegna skattinneignar, sem nýtist ekki til skuldajafnaðar á samningstímanum. Telur Alusuisse, að sú inneign mundi þá eiga að endurgreiðast, en lögfræðingar Viðræðunefndar telja, að hún mundi eiga að falla niður.
- f) Um útreikning á nettóhagnaði ISAL, er orðið geti grundvöllur skattinneignar, fer eftir reglum í málsg. 27.04 í aðalsamningnum. Í aðalatriðum er þar á því byggt, að hagnaðurinn verði reiknaður eftir viðurkenndum bókhaldsreglum og að viðskipti félagsins verði metin samkvæmt hlutlægum mælikvarða, eftir því sem við eigi um skipti milli innbyrðis óskyldra aðila (arm's length dealings). Jafnframt eru gefnar ákveðnar forsendur varðandi afskriftir, þóknanir fyrir tækni- og söluaðstoð og vaxtakostnað. Frádráttur vegna tilfærslna, sem tilheyra ráðstöfun ágóða (arðgreiðslur, varasjóðstillög o.s.frv.), er ekki leyfður. Þetta gildir einnig um ráðstöfun til jöfnunar við tap frá fyrri árum, þannig að tap er ekki flutt milli ára, heldur er afkoma hvers árs reiknuð fyrir sig.
- g) Um sönnun á rétti til skattinneignar eru ákvæði í málsg. 27.03, en samkvæmt þeim má Alusuisse gera ríkisstjórninni viðvart, ef það telur skattgreiðslur ISAL hafa farið fram úr 50% af nettóhagnaði. Beri því að sanna þá staðhæfingu með endurskoðuðum reikningum, er samdir séu á grundvelli ársreikninga ISAL af óháðum endurskoðendum, sem Alusuisse velur. Ríkisstjórnin hefur svo fyrir sitt leyti rétt til að láta yfirfara og sannprófa þessa reikninga, og skal þá fela það alþjóðlegu og óháðu endurskoðendafirma.
- Á ákvæði þessi hefur reynt undanfarin 4 ár, og hefur Alusuisse byggt kröfu sína um skattinneign á reikningum frá endurskoðunarskrifstofu Eyjólfss K. Sigurjónssonar, endurskoðanda ISALs, en ríkisstjórnin hefur leitað til endurskoðendafirmans Coopers & Lybrand, þ.e. skrifstofu þess í London.
- h) Um framleiðslugjaldið er þess loks að geta, að ISAL á að skila tilteknum lágmarksskatti á ári hverju, sbr. málsg. 27.01 í aðalsamningnum. Er hann \$ 235 000 fyrir áfanga bræðslunnar samanlagða. Þessi skattur er tiltölulega lágur miðað við taxta framleiðslugjaldsins, enda þannig hugsaður, að á hann mundi aðallega reyna, ef stöðvun yrði á framleiðslu hjá ISAL. Þessi hluti gjaldsins getur og ekki valdið myndun á skattinneign.

Fylgiskjal A

ANNAR VIÐAUKI
VIÐ RAFMAGNSSAMNING MILLI LANDSVIRKJUNAR OG
ÍSLENSKA ÁLFÉLAGSINS HF.

SAMNINGUR gerður hinn 10. dag desembermánaðar 1975

MILLI

LANDSVIRKJUNAR (The National Power Company, hér á eftir nefnd „Landsvirkjun“)

ANNARS VEGAR

OG

ÍSLENSKA ÁLFÉLAGSINS HF. (Icelandic Aluminium Company Limited, hér á eftir nefnt „ISAL“)

HINS VEGAR

RÍKISSTJÓRN ÍSLANDS (hér á eftir nefnd „ríkisstjórnin“) og Swiss Aluminium Limited (hér á eftir nefnt „Alusuisse“) hafa gert með sér aðalsamning dags. 28. mars 1966, er staðfestur var með lögum frá Alþingi nr. 76 13. maí 1966 og gekk í gildi hinn 20. september 1966 (hér á eftir nefndur „aðalsamningurinn“). Samningur þessi fjallar, meðal annars, um byggingu og rekstur álbræðslu með tilheyrandi búnaði (hér á eftir nefnd „bræðslan“) af hálfu ISALs og byggingu vatnsaflsvirkjunar í Þjórsá við Búrfell af hálfu Landsvirkjunar.

RÍKISSTJÓRNIN OG ALUSUISSE hafa einnig samþykkt sín á milli fyrsta viðauka við aðalsamninginn, dags. 28. október 1969, sem staðfestur var með lögum frá Alþingi nr. 19, 6. apríl 1970 og gekk í gildi 16. apríl 1970 (hér á eftir nefndur „fyrsti viðauki við aðalsamninginn“), en hann fjallaði, meðal annars, um aukningu á samantlagðri málraun bræðslunnar ásamt breytingu á málraun fyrstu og annarrar stækkunar bræðslunnar, eins og þær voru upphaflega skilgreindar í aðalsamningnum.

RÍKISSTJÓRNIN OG ALUSUISSE hafa ennfremur samþykkt sín á milli annan viðauka, dags. í dag, við aðalsamninginn (hér á eftir nefndur „annar viðauki við aðalsamninginn“), sem fjallar, meðal annars, um fyrirhugaða stækkun bræðslunnar umfram þá 140 megawatta heildamálraun, sem nú er kveðið á um í aðalsamningnum, með því að bæta við hana mannvirkjum með 20 megawatta málraun.

LANDSVIRKJUN OG ISAL hafa gert með sér rafmagnssamning, er fylgir aðalsamningnum sem fylgiskjal A. Samningur þessi er dagsettur 28. júní 1966 og gekk í gildi hinn 20. september 1966 (hér á eftir nefndur „rafmagnssamningurinn“), og fjallar hann, meðal annars, um afhendingu á rafmagni frá Landsvirkjun til rekstrar bræðslunnar.

LANDSVIRKJUN OG ISAL hafa ennfremur samþykkt sín á milli fyrsta viðauka við rafmagnssamninginn, sem dagsettur er 28. október 1969 og gekk í gildi 16. apríl 1970 (hér á eftir nefndur „fyrsti viðauki við rafmagnssamninginn“), og fjallaði hann, meðal annars, um afhendingu á rafmagni til rekstrar bræðslunnar eins og hún var stækkuð samkvæmt fyrsta viðauka við rafmagnssamninginn.

LANDSVIRKJUN OG ISAL óska að gera verulegar breytingar á verði fyrir samningsbundið rafmagn til bræðslunnar eins og vísað er til í öðrum viðauka við aðalsamninginn.

LANDSVIRKJUN OG ISAL hafa samþykkt að takast á hendur að efna þær skuldbindingar, sem á þau eru lögð hvort um sig með öðrum viðaukanum við aðalsamninginn, og óska að breyta rafmagnssamningnum til staðfestu á því og framanrituðu svo sem kveðið er á hér á eftir.

MEÐ SKÍRSKOTUN TIL ÞESSA ER HÉR MEÐ GERÐUR EFTIRFARANDI SAMNINGUR:

1. gr.

Heiti samnings þessa og skýringar á orðum, sem notuð eru í honum.

- 1.01. Samning þennan ber að nefna annan viðauka við rafmagnssamninginn.
 1.02. Eftirtalin orð, sem notuð eru í samningi þessum eða í rafmagnssamningnum, skulu þar hafa sömu merkingu og þeim er gefin í eftirtöldum málsgreinum 1. greinar aðalsamningsins (með áorðnum breytingum), nema annars gerist þörf vegna samhengis:

„Ríkisstjórnin“	.....	málsgr. 1.01 (a)
„Alusuisse“	.....	— 1.01 (b)
„Landsvirkjun“	.....	— 1.01 (c)
„ISAL“	.....	— 1.01 (e)
„Fylgiskjöl“	.....	— 1.02
„Fylgisamningar“	.....	— 1.02
„Bræðsla“	.....	— 1.03 (b)
„Fyrsti áfangi bræðslunnar“	.....	— 1.03 (e)
„Annar áfangi bræðslunnar“	.....	— 1.03 (f)
„Þriðji áfangi bræðslunnar“	.....	— 1.03 (g)
„Fjórði áfangi bræðslunnar“	.....	— 1.04 (a)
„Fyrsta stækkun bræðslunnar“	.....	— 1.03 (h)
„Önnur stækkun bræðslunnar“	.....	— 1.03 (i)
„Þriðja stækkun bræðslunnar“	.....	— 1.04 (b)
„AR I“	.....	— 1.03 (o)
„AR II“	.....	— 1.03 (p)
„AR III“	.....	— 1.03 (q)
„AR IV“	.....	— 1.04 (c)
„Valdagur“	.....	— 1.03 (v)

- 1.03. Eftirtalin orð, sem notuð eru í samhengi þessum, hafa þar sömu merkingu og þeim er gefin í eftirtöldum málsgreinum 1. greinar fyrsta viðauka við aðalsamninginn, nema annars gerist þörf vegna samhengis:

„Fylgiviðaukar“	.....	málsgr. 1.03
„Gildistökdagur“	.....	— 1.04 (a)

- 1.04. Eftirtalin orð, sem notuð eru í samningi þessum, hafa þar sömu merkingu og þeim er gefin í eftirtöldum málsgreinum 1. greinar rafmagnssamningsins (eins og honum er breytt með fyrsta viðauka við rafmagnssamninginn og með samningi þessum), nema annars gerist þörf vegna samhengis:

„Búrfellsvirkjun“	.....	málsgr. 1.02 (a)
„Varavirki“	.....	— 1.02 (b)
„Búrfellsstöð“	.....	— 1.02 (c)
„Samningsbundið rafmagn“	.....	— 1.02 (f)
„Samningsbundið verð“	.....	— 1.02 (k)
„Sigölduvirkjun“	.....	— 1.03 (a)
„Sigöldustöð“	.....	— 1.03 (b)
„Þórisvatnsmiðlun“	.....	— 1.03 (c)
„Orkuáætlun fjórða áfanga“	.....	— 1.03 (d)

„Afgangsrafmagn“	—	1.03 (e)
„Afgangsafl“	—	1.03 (f)
„Afgangsorka“	—	1.03 (g)

2. gr.

Breytingar á skilgreiningum, sem notaðar eru í rafmagnssamningnum.

- 2.01. Eftirfarandi bætist í hóp þeirra skilgreininga, sem taldar eru í málsg. 1.01 í rafmagnssamningnum:
- | | |
|------------------------------------|-----------------|
| „Fjórði áfangi bræðslunnar“ | málsg. 1.04 (a) |
| „Þriðja stækkun bræðslunnar“ | — 1.04 (b) |
| „AR IV“ | — 1.04 (c) |
- 2.02. Ákvæði stafliðar 1) í málsg. 1.02 í rafmagnssamningnum, er vörðuðu leiðréttingu á sanningsverði, falla brott.
- 2.03. Við 1. grein rafmagnssamningsins bætist ný málsgrein 1.03, er hljóði svo:
- „1.03. Eftirtalin orð, sem fyrir koma í samningi þessum, skulu þar hafa þá merkingu, sem hér segir, nema annars gerist þörf vegna samhengis:
- „Sigölduvirkjun“ merkir vatnsaflsvirkjun þá, eins og hún er að gerð og búnaði á hverjum tíma, þar með talin farvegsbreytingar- og inntaksmannvirki, rennslisskurðir, þrýstivatnspípur, stöðvarhús, spennistöð og tengivirki, sem staðsett er að Sigöldu við Tungnaá á Suðurlandi og hefur í upphafi 50 megawatta málraun, en að lokum 150 megawatta málraun, og er í upphafi tengd með einni 220 kílóvolta háspennulínu við spennistöð hjá Búrfellsstöð.
 - „Sigöldustöð“ merkir aflstöðina að Sigöldu við Tungnaá, sem er hluti af Sigölduvirkjun.
 - „Þórisvatnsmiðlun“ merkir vatnsmiðlunarmannvirki þau, sem Landsvirkjun hefur byggt við Þórisós og Vatnsfell við Þórisvatn. eins og þau eru að gerð og búnaði á hverjum tíma, og veita geymslurými sem svarar um 1000 gígalítrum, til notkunar fyrir Sigölduvirkjun og Búrfellsvirkjun.“
 - „Orkuáætlun fjórða áfanga“ merkir bókun þá, er fylgir samningi þessum sem fylgiskjal A, og fjallar um hið aukna sanningsbundna rafmagn, er Landsvirkjun láti í té vegna fjórða áfanga bræðslunnar.
 - „Afgangsrafmagn“ hefur þá merkingu, sem orðinu er gefin í 1. málsgrein orkuáætlunar fjórða áfanga.
 - „Afgangsafl“ hefur þá merkingu, sem orðinu er gefin í 1. málsgrein orkuáætlunar fjórða áfanga.
 - „Afgangsorka“ hefur þá merkingu, sem orðinu er gefin í 1. málsgrein orkuáætlunar fjórða áfanga.“

3. gr.

Breytingar á ákvæðum rafmagnssamningsins um byggingu mannvirkja.

- 3.01. Fyrirsögn 2. greinar rafmagnssamningsins breytist á þessa leið: „Virki varðandi sanningsbundið rafmagn“.
- 3.02. Núverandi texti 2. greinar rafmagnssamningsins verði málsgrein 2.01., og við greinina bætist ný málsgrein, 2.02, er hljóði svo:
- „2.02. Auk þess að ljúka byggingu Búrfellsvirkjunar hefur Landsvirkjun komið upp Þórisvatnsmiðlun og mun framkvæma frekari stækkun á hinu samtengda orkukerfi sínu með því að byggja og setja upp Sigölduvirkjun.“
- 3.03. Stafliður b) í 6. grein rafmagnssamningsins breytist þannig, að orðið „Sigölduvirkjunar“ bætist inn á eftir orðinu „varavirkjanna“ í fjórðu línu hans.

4. gr.

Breytingar á ákvæðum rafmagnssamningsins um rafmagnsafhengingu.

4.01. Málsgrein 7.01. í rafmagnssamningnum orðist þannig:

„7.01. Með þeim skilmálum og skilyrðum, er segir í þessari grein, 8. gr., 9. gr. og 12. gr., og orkuáætlun fjórða áfanga, skal Landsvirkjun sjá bræðslunni fyrir orku á eða fyrir AR I, AR II, AR III eða AR IV, eftir því sem við á, og síðan, sem nemur eftirtöldu magni á hverju almanaksári fyrir fyrsta, annan, þriðja og fjórða áfanga bræðslunnar, hvern um sig.

Áfangi bræðslunnar	Fyrsti	Annar	Þriðji	Fjórði
Málraun	60 MW	80 MW	140 MW	160 MW
Orka fyrir hvert almanaksár:	530 GWst	707 GWst	1237 GWst	1413 GWst

ISAL skal neyta þessarar orku með því afli, sem hér segir, með þeim fyrirvara, sem leiðir af ákvæðum málsgr. 7.02, 7.03 og 7.04 og orkuáætlun fjórða áfanga:

Áfangi bræðslunnar	Fyrsti	Annar	Þriðji	Fjórði
Afl:				
(meðaltal á klst.)	60 MW	80 MW	140 MW	160 MW
(augnabliksgildi)	65 MW	87 MW	152 MW	174 MW

Rafmagn þetta („samningsbundið rafmagn“) verður látið í té frá Búrfellsstöð og Sigöldustöð eða öðrum aflstöðvum, sem samtengdar eru Búrfellsvirkjun, sem þrífasa riðstraumur með sem næst 50 riðum á sekúndu og 220 kV málspennu. Sveiflur í spennu skulu ekki fara fram úr plús fimm af hundraði (5%) eða mínus níu af hundraði (9%) við venjulegar rekstraraðstæður.“

4.02. Í málsgrein 7.02 í rafmagnssamningnum bætast við orðin „og orkuáætlun fjórða áfanga“ á eftir orðunum „málsg. 7.04“ framan við svigann í þriðju línu.

4.03. Við málsgrein 7.03 í rafmagnssamningnum bætist eftirfarandi í niðurlagi hennar, í svigum: „(að frátöldu afgangsafl, sem kann að sæta takmörkun á þeim tíma samkvæmt orkuáætlun fjórða áfanga)“.

4.04. Í málsgrein 7.04 í rafmagnssamningnum bætast við orðin „og að tilskildum ákvæðum orkuáætlunar fjórða áfanga“ á eftir orðunum „málsg. 7.03“ í fyrstu línu. Jafnframt skal tafla sú, er greinir í niðurlagi málsgreinar 7.04, og fjallar um hámarksneyslu á dag, breytast og hljóða svo:

Áfangi bræðslunnar	Fyrsti	Annar	Þriðji	Fjórði
Dagleg hámarksneysla	1 452 GWst	1 936 GWst	3 388 GWst	3 871 GWst

4.05. Upphafsmálsliður málsgreinar 8.01 í rafmagnssamningnum breytist þannig, að orðin „og þriðji“ í annarri línu falli brott, en orðin „þriðji og fjórði“ komi í þeirra stað. Jafnframt breytist tafla sú, er greinir í lok þessa málsliðar og fjallar um lágmarksafllgildi, og hljóði svo:

Áfangi bræðslunnar	Fyrsti	Annar	Þriðji	Fjórði
Lágmarksafll (meðaltal á klst.)	28 MW	37 MW	65 MW	70 MW

4.06. Í málsgrein 8.02 í rafmagnssamningnum bætast við, í svigum, orðin „(að frátöldu afgangsafl og/eða afgangsorku, sem kann að sæta takmörkun á þeim tíma samkvæmt orkuáætlun fjórða áfanga)“ á eftir orðunum „eftir því sem við á“ í sjöundu línu hennar.

4.07. Málsgrein 9.02 í rafmagnssamningnum breytist þannig, í fyrsta lagi, að orðin „og AR III“ í fimmtu línu falli niður, en orðin „AR III og AR IV“ komi í þeirra stað, og í öðru lagi, að orðin „og annarrar stækkunar“ í sjöttu línu falli brott, en orðin „annarrar og þriðju stækkunar“ komi í þeirra stað.

5. gr.

Breytingar á ákvæðum rafmagnssamningsins um rafmagnsverð.

5.01. 13. grein rafmagnssamningsins orðist þannig:

„13. gr.

Samningsbundið verð.

„13.01. ISAL skal greiða fyrir allt samningsbundið rafmagn, sem afhent er til bræðslunnar, það verð, sem í gildi er samkvæmt neðanskráðu á hverju því tímabili, er hér greinir („samningsbundið verð“):

- (a) Frá gangsetningardegi fyrsta áfanga bræðslunnar og til 31. desember 1975 er verðið 3.0 Bandaríkjamill á kWst.
- (b) Frá 1. janúar 1976 og til 30. júní 1976 er verðið 3.5 Bandaríkjamill á kWst.
- (c) Frá 1. júlí 1976 og til 30. júní 1977 er verðið 4.0 Bandaríkjamill á kWst.
- (d) Frá 1. júlí 1977 til 31. desember 1977 er verðið 4.5 Bandaríkjamill eða það verð, sem kveðið er á í 14. gr., hvort sem lægra er, en þó eigi lægra en 4.0 Bandaríkjamill á kWst.
- (e) Frá 1. janúar 1978 þar til kemur að valdegi, þegar endurskoðað samningsbundið verð er ákveðið, eða þar til gildistími samnings þessa er útrunninn, ef endurskoðað samningsbundið verð er eigi ákveðið, skal verðið vera eins og kveðið er á í 14. gr.
- (f) Frá valdegi, ef endurskoðað samningsverð er ákveðið á þeim degi eða frá honum að telja, og til síðari valdags, eða þar til gildistími samnings þessa er útrunninn, gildir endurskoðað samningsbundið verð fyrir hverja kWst eins og kveðið er á í 15. gr. (að tilskildum ákvæðum þeirrar greinar).“

„13.02. Fari svo á einhverju almanaksári eftir AR I AR II, AR III eða AR IV, að Landsvirkjun geti af einhverjum ástæðum, þar með talin óviðráðanleg öfl (force majeure) (að undanteknum takmörkunum skv. málsg. 12.05 eða 12.06 og takmörkunum á afgangorku samkvæmt orkuáætlun fjórða áfanga), eigi séð bræðslunni fyrir samningsbundnu rafmagni í því orkumagni, sem svarar lágmarksrafmagni, skal hverjum þeirra daga, sem tilgreindir eru í staflíðum (e) og (f) í málsg. 13.01 sem valdagur, og verða eftir að slíkur misbrestur á sér stað, frestað um þann hluta úr almanaksári, er svarar þeim hundraðshluta, sem hið afhenta orkumagn á árinu er minna en lágmarksmagn (í beinu hlutfalli við hvern hluta úr almanaksári).“

5.02. 14. grein rafmagnssamningsins orðist þannig:

„14. gr.

Stigbreyting samningsbundins verðs.

„14.01. Á því tímabili, sem tilgreint er í staflíð (e) í málsg. 13.01, skal hið samningsbundna verð ákvarðað sem hundraðshluti af heimsmarkaðsverði áls (tilteknu í Bandaríkjacentum á enskt pund eins og kveðið er á í 26. gr. aðal-samningsins), sem hér segir:

- (a) Að því leyti sem heimsmarkaðsverð áls er 40 cent eða minna, skal hið samningsbundna verð vera það verð í Bandaríkjamillum á kWst, sem er jafnt einum hundraðshluta (1%) af heimsmarkaðsverðinu.
- (b) Að því leyti sem heimsmarkaðsverðið er yfir 40 centum en ekki hærra en 50 cent, skal hið samningsbundna verð hækkað sem svarar 0.85% af fjárhæðinni umfram 40 cent upp að 50 centum.
- (c) Að því leyti sem heimsmarkaðsverðið er yfir 50 centum en ekki hærra en 60 cent, skal hið samningsbundna verð hækkað sem svarar 0.70% af fjárhæðinni umfram 50 cent upp að 60 centum.

- (d) Að því leyti sem heimsmarkaðsverðið er yfir 60 centum en ekki hærra en 70 cent, skal hið samningsbundna verð hækkað sem svarar 0.55% af fjárhæðinni umfram 60 cent upp að 70 centum.
- (e) Að því leyti sem heimsmarkaðsverðið er yfir 70 centum, skal hið samningsbundna verð hækkað sem svarar 0.40% af fjárhæðinni umfram 70 cent.“

„14.02. Þrátt fyrir ákvæði málsgr. 14.01 skal hið samningsbundna verð aldrei vera lægra en verðið 3.5 Bandaríkjamill á kWst á því tímabili, sem hún fjallar um.“

„14.03. Verð það, sem ákvarðast samkvæmt ákvæðum málsgr. 14.01, skal einnig gilda á því tímabili, sem um ræðir í staflið (d) í málsgr. 13.01, ef það er lægra en 4.5 og hærra en 4.0 Bandaríkjamill á kWst.“

- 5.03. Málsgrein 15.01 í rafmagnssamningnum breytist þannig, í fyrsta lagi, að orðin „leiðrétt samningsbundið verð“ í annarri línu falli niður, en orðin „hið samningsbundna verð“ komi í þeirra stað, og í öðru lagi, að orðin „hið leiðrétt samningsbundna verð“ í tíundu og elleftu línu falli niður, en orðin „hið samningsbundna verð samkvæmt 14. gr.“ komi í þeirra stað.
- 5.04. Síðustu tveir málsliðirnir í málsgrein 15.02 í rafmagnssamningnum falla brott, og kemur eftirfarandi í þeirra stað:
„Hið endurskoðaða samningsbundna verð, sem ákveðið er samkvæmt þessari málsgrein, skal aldrei vera lægra en hið samningsbundna verð samkvæmt 14. gr., sem í gildi er á viðkomandi valdegi eða mundi verða í gildi þar á eftir, ef endurskoðað samningsbundið verð hefði eigi verið ákvarðað. Að öðru en þessu skal hið endurskoðaða samningsbundna verð eigi vera háð stigbreytingum samkvæmt 14. gr.“

6. gr.

Breytingar á ákvæðum rafmagnssamningsins um lágmarksmagn.

- 6.01. Upphafsmálsliður málsgr. 20.01 í rafmagnssamningnum breytist þannig, í fyrsta lagi, að orðin „og AR III“ í fyrstu línu falli brott, en orðin „AR III og AR IV“ komi í þeirra stað, og í öðru lagi, að orðin „fyrsta stækkun bræðslunnar og síðari stækkun hennar“ í annarri línu falli brott, en orðin „eða fyrsta, önnur eða þriðja stækkun bræðslunnar“ komi í þeirra stað. Jafnframt breytist tafla sú, er fylgir á eftir málslið þessum og fjallar um lágmarksorkumagn, og hljóði svo:

	AR I	AR II	AR III	AR IV
Lágmarksorka á hverju almanaksári	450 GWst	600 GWst	1050 GWst	1110 GWst

- 6.02. Í málsgr. 20.02 í rafmagnssamningnum bætast inn orðin „né ákvæðum orkuáætlunar fjórða áfanga“ á eftir orðunum „eða 12.06“ í sviganum í fjórðu línu.

7. gr.

Tengsl við breytingar á aðalsamningnum og hinum fylgisamningunum.

- 7.01. Aðilar samnings þessa samþykkja hvor um sig í þágu hins og í þágu ríkisstjórnarinnar og Alusuisse að takast á hendur og efna skuldbindingar þær, sem lagðar eru á hvorn um sig með ákvæðum annars viðauka við aðalsamninginn. Sérhver tilvísun til aðalsamningsins, sem gerð er í rafmagnssamningnum (svo sem honum er breytt með samningi þessum) eða annars er gerð framvegis, skal talin gerð til aðalsamningsins svo sem honum er breytt með fyrsta og öðrum viðauka við aðalsamninginn, nema samhengið geri ráð fyrir öðru, og aðalsamningurinn svo breyttur skal áfram ráða í skiptum aðila samnings þessa samkvæmt rafmagnssamningnum, í öllum efnum, sem við á.
- 7.02. Sérhver tilvísun til hinna fylgiskjalanna eða hinna fylgisamninganna, eða einhvers þeirra, sem gerð er í rafmagnssamningnum (svo sem honum er breytt

með samningi þessum) eða annars er gerð framvegis, skal talin gerð til viðkomandi fylgiskjala eða fylgisamninga eins og þeim er breytt með fylgiviðaukunum og fyrri fylgiviðaukum, nema samhengið geri ráð fyrir öðru.

8. gr.

Gildi samnings þessa og gildistökdagur.

- 8.01. Samningur þessi er gerður sem viðbótarsamningur við rafmagnssamninginn samkvæmt ákvæðum 28. greinar hans og skal talinn beinn hluti af rafmagnssamningnum, svo sem væri hann felldur inn í meginmál hans. Ákvæði rafmagnssamningsins (með fyrri breytingum) taka ekki öðrum breytingum en þeim, sem gerðar eru í samningi þessum eða með honum, og halda að öðru leyti fullu gildi.
- 8.02. Samningur þessi skal öðlast gildi á gildistökuþegi annars viðauka við aðal-samninginn, enda hafi samþykki ríkisstjórnarinnar og Alusuisse verið staðfest svo sem ráðgert er hér að neðan og tilkynning samkvæmt 28. gr. rafmagnssamningsins verið gefin.

ÞESSU TIL STAÐFESTU er samningur þessi undirritaður af hálfu Landsvirkjunar og ISALs miðað við þann dag, er í upphafi greinir.

Fyrir LANDSVIRKJUN

Fyrir ÍSLENZKA ÁLFÉLAGIÐ

Samþykki ríkisstjórnarinnar og Alusuisse við framanrituðum samningi staðfestist hér með.

Fyrir RÍKISSTJÓRN ÍSLANDS

Fyrir SWISS ALUMINIUM LIMITED

Fylgiskjal A.

ORKUÁÆTLUN FJÓRÐA ÁFANGA

1. málsgr. Ákvæði bókunar þessarar gilda um hið aukna samningsbundna rafmagn, sem Landsvirkjun gerir tiltækt samkvæmt málsgr. 7.01 í rafmagnssamningnum vegna fjórða áfanga bræðslunnar. Þetta aukalega samningsbundna rafmagn verður látið í té sumpart sem fastbundið rafmagn eins og annað samningsbundið rafmagn, en sumpart sem rjúfanlegt rafmagn eftir því sem mælt er um í eftirfarandi málsgreinum þessarar bókunar (og er hið síðarnefnda hér nefnt „afgangsrafmagn“, „afgangsfl“ eða „afgangsorka“, eftir því sem við á), sem hér segir (sett fram á sama grundvelli og töflurnar í málsgr. 7.01 í rafmagnssamningnum):

	Fastbundið	Afgangsrafmagn	Samtals
Orka á almanaksári:	70 GWst	106 GWst	176 GWst
Afl:			
(meðaltal á klst.)	8 MW	12 MW	20 MW
(augnabliksgildi)	8.8 MW	13.2 MW	22 MW

2. málsgr. Að áskildu því, sem mælt er í neðanskráðum ákvæðum þessarar bókunar, skal Landsvirkjun heimilt hvenær sem er og á hverjum tíma að skerða eða rjúfa algerlega afhendingu afgangsráfmagns, svo fremi, að sú skerðing eða rof minnki eigi þá afgangsorku, sem tiltæk verði í heild á einu almanaksári, niður fyrir 50% þeirrar árlegu afgangsorku, sem tilgreind er í 1. málsgr. bókunar þessarar, að afgangsorka sú, sem tiltæk verði í heild á hverju samfelldu fjögurra ára tímabili, sé eigi minni að magni en 254 GWst, og að afgangsorka sú, sem tiltæk verði í heild á fyrstu tuttugu árunum eftir AR IV, sé eigi minni að magni en 1696 GWst.

3. málsgr. Landsvirkjun mun yfirleitt eigi beita skerðingu eða rofi samkvæmt 2. málsgr. nema um sé að ræða (a) vatnsskort við orkuver hennar eða (b) truflanir í hinu samtengda veitukerfi hennar og óviðráðanleg öfl (force majeure). Landsvirkjun mun veita ISAL aðvörun um það með þeim fyrirvara, sem við verður komið hverju sinni, hvenær ætla má, að skerðing eða rof sé yfirvofandi, og hvað ætla megum um, hversu víðtækt og langvinnt það ástand verði. Ef vatnsskortur (a) veldur, skal fyrirvarinn eigi vera skemmri en 1 mánuður, en í öðrum tilvikum (b) skal hann eigi skemmri en 1 klukkustund, ef mögulegt er. Eftir að lokatilkynning um skerðingu eða rof hefur verið gefin skal ISAL minnka álag hjá sér þegar í stað, og ber að telja upphaf skerðingar- eða roftíma afgangsráfmagnsins frá þeim tíma. Skerðingar- eða roftímabili skal talið lokið strax og lokatilkynning hefur verið gefin þar að lútandi. Lokatilkynningar samkvæmt framanskraðu má gefa munnlega, enda séu þær síðan staðfestar skriflega.

4. málsgr. Takmörkun á afhendingu afgangsráfmagns vegna skerðinga eða rofs skal eigi vera meiri en hlutfallsleg takmörkun afhendingar á samskonar rjúfanlegu rafmagni til annarra kaupenda en ISALs.

5. málsgr. Sé skerðingu eða rofi beitt vegna vatnsskorts við orkuver Landsvirkjunar, er aðilum heimilt að óska þess, að afhendingu og notkun þeirrar föstu orku, sem áformað er að afhenda á skerðingartímanum, verði komið fyrir með þeim hætti, sem veitir bræðslunni hagstæðust rekstursskilyrði. Slíkt fyrirkomulag er háð gagnkvæmu samþykki.

Fylgiskjal B.

ANNAR VIÐAUKI
VIÐ HAFNAR- OG LÓÐARSAMNING MILLI HAFNARFJARÐARKAUPSTAÐAR
OG ÍSLENSKA ÁLFÉLAGSINS HF.

SAMNINGUR gerður hinn 10. dag desembermánaðar 1975

MILLI

HAFNARFJARÐARKAUPSTAÐAR (hér á eftir nefndur „kaupstaðurinn“)

ANNARS VEGAR

OG

ÍSLENSKA ÁLFÉLAGSINS HF. (Icelandic Aluminium Company Limited, hér á eftir nefnt „ISAL“)

HINS VEGAR

RÍKISSTJÓRN ÍSLANDS (hér á eftir nefnd „ríkisstjórnin“) og Swiss Aluminium Limited (hér á eftir nefnt „Alusuisse“) hafa gert með sér aðalsamning dags. 28. mars 1966, er staðfestur var með lögum frá Alþingi nr. 76 13. maí 1966 og gekk í gildi hinn 20. september 1966 (hér á eftir nefndur „aðalsamningurinn“). Samningur þessi fjallar, meðal annars, um byggingu og rekstur álbræðslu með tilheyrandi búnaði (hér á eftir nefnd „bræðslan“) af hálfu ISALs við Straumsvík í lögsagnarumdæmi kaupstaðarins.

RÍKISSTJÓRNIN OG ALUSUISSE hafa einnig samþykkt sín í milli fyrsta viðauka við aðalsamninginn, dags. 28. október 1969, sem staðfestur var með lögum frá Alþingi nr. 19 6. apríl 1970 og gekk í gildi 16. apríl 1970 (hér á eftir nefndur „fyrsti viðauki við aðalsamninginn“), og fjallaði hann, meðal annars, um aukningu á samantlagðri málraun bræðslunnar ásamt breytingu á málraun fyrstu og annarrar stækkunar bræðslunnar, eins og þær voru upphaflega skilgreindar í aðalsamningnum.

RÍKISSTJÓRNIN OG ALUSUISSE hafa enn fremur samþykkt sín í milli annan viðauka, dags. í dag, við aðalsamninginn (hér á eftir nefndur „annar viðauki við aðalsamninginn“), sem fjallar, meðal annars, um fyrirhugaða stækkun bræðslunnar umfram þá 140 megawatta heildarmálraun, sem nú er kveðið á um í aðalsamningnum, með því að bæta við hana mannvirkjum með 20 megawatta málraun.

KAUPSTAÐURINN OG ISAL hafa gert með sér hafnar- og lóðarsamning, er fylgir aðalsamningnum sem fylgiskjal B. Samningur þessi er dagsettur 28. júní 1966 og gekk í gildi hinn 20. september 1966 (hér á eftir nefndur „hafnar- og lóðarsamningurinn“), og fjallar hann, meðal annars, um leigu til ISAL á lóð fyrir bræðsluna og um byggingu og viðhald hafnarmannvirkja (hér á eftir nefnd „hafnarmannvirkin“) í Straumsvík af hálfu kaupstaðarins og um greiðslu af hálfu ISALs á fastagjaldi, sem miðað er við byggingarkostnað hafnarmannvirkjanna, ásamt öðrum greiðslum.

KAUPSTAÐURINN OG ISAL hafa enn fremur samþykkt sín á milli fyrsta viðauka við hafnar- og lóðarsamninginn, sem dagsettur er 28. október 1969 og gekk í gildi 16. apríl 1970 (hér á eftir nefndur „fyrsti viðauki við hafnar- og lóðarsamninginn“), og fjallaði hann, meðal annars, um breytingu á tilteknum ákvæðum varðandi greiðslu á fyrrnefndu fastagjaldi.

KAUPSTAÐURINN OG ISAL hafa samþykkt að takast á hendur og efna þær skuldbindingar, sem á þau eru lögð hvort um sig með öðrum viðaukanum við aðalsamninginn, og óska að staðfesta það með viðauka við hafnar- og lóðarsamninginn, svo sem kveðið er á hér á eftir

MEÐ SKÍRSKOTUN TIL ÞESSA ER HÉR MEÐ GERÐUR EFTIRFARANDI
SAMNINGUR:

1. gr.

Heiti samnings þessa og skýringar á orðum, sem notuð eru í honum.

- 1.01. Samning þennan ber að nefna annan viðauka við hafnar- og lóðarsamninginn.
1.02. Eftirtalin orð, sem notuð eru í samningi þessum, hafa þar sömu merkingu og þeim er gefin í eftirtöldum málsgreinum 1. greinar aðalsamningsins (með breytingum samkvæmt fyrsta og öðrum viðauka við aðalsamninginn) nema annars gerist þörf vegna samhengis:

„Ríkisstjórnin“	.....	málsgr.	1.01 (a)
„Alusuisse“	.....	—	1.01 (b)
„Kaupstaðurinn“	.....	—	1.01 (d)
„ISAL“	.....	—	1.01 (e)
„Fylgiskjöl“	.....	—	1.02
„Fylgisamningar“	.....	—	1.02
„Bræðsla“	.....	—	1.03 (b)
„Hafnarmannvirki“	.....	—	1.03 (n)

- 1.03. Eftirtalin orð, sem notuð eru í samningi þessum, hafa þar sömu merkingu og þeim er gefin í eftirtöldum málsgreinum 1. greinar annars viðauka við aðalsamninginn, nema annars gerist þörf vegna samhengis:

„Fylgiviðaukar“	.....	málsgr.	1.03
„Gildistöku dagur“	.....	—	1.04 (a)

2. gr.

Tengsl við breytingar á aðalsamningnum og hinum fylgisamningunum.

- 2.01. Aðilar samnings þessa samþykkja hvor um sig í þágu hins og í þágu ríkisstjórnarinnar og Alusuisse að efna og takast á hendur skuldbindingar þær, sem lagðar eru á hvorn um sig með ákvæðum annars viðauka við aðalsamninginn. Sérhver tilvísun til aðalsamningsins, sem gerð er í hafnar- og lóðarsamningnum (svo sem honum er breytt með samningi þessum) eða annars er gerð framvegis, skal talin gerð til aðalsamningsins svo sem honum er breytt með fyrsta og öðrum viðauka við aðalsamninginn, nema samhengið geri ráð fyrir öðru, og aðalsamningurinn svo breyttur skal ráða áfram í skiptum aðila samnings þessa samkvæmt hafnar- og lóðarsamningnum, í öllum efnum, sem við á.
- 2.02. Sérhver tilvísun til hinna fylgiskjalanna eða hinna fylgisamninganna, eða einhvers þeirra, sem gerð er í hafnar- og lóðarsamningnum (svo sem honum er breytt með samningi þessum) eða annars er gerð framvegis, skal talin gerð til viðkomandi fylgiskjala eða fylgisamninga eins og þeim er breytt með fylgiviðaukunum og fyrri fylgiviðaukum, nema samhengið geri ráð fyrir öðru.

3. gr.

Gildi samnings þessa og gildistöku dagur.

- 3.01. Samningur þessi er gerður sem viðbótarsamningur við hafnar- og lóðarsamninginn samkvæmt ákvæðum 21. greinar hans og skal talinn hluti af hafnar- og lóðarsamningnum, svo sem væri hann felldur inn í meginmál hans. Ákvæði **hafnar- og lóðarsamningsins** (með fyrri breytingum) taka ekki öðrum breytingum en þeim, sem gerðar eru með samningi þessum og halda að öðru leyti fullu gildi.
- 3.02. Samningur þessi skal öðlast gildi á gildistöku degi annars viðauka við aðalsamninginn, enda hafi samþykki ríkisstjórnarinnar og Alusuisse verið staðfest svo sem ráðgert er hér að neðan og tilkynning samkvæmt 21. gr. hafnar- og lóðarsamningsins verið út gefin.

ÞESSU TIL STAÐFESTU er samningur þessi undirritaður af hálfu kaupstaðarins og ISALS miðað við þann dag, er í upphafi greinir.

Fyrir HAFNARFJARÐARKAUPSTAÐ

Fyrir ÍSLENSKA ÁLFÉLAGIÐ HF.

Samþykki ríkisstjórnarinnar og Alusuisse við framanrituðum samningi staðfestist hér með.

Fyrir RÍKISSTJÓRN ÍSLANDS

Fyrir SWISS ALUMINIUM LIMITED

Fylgiskjal C 1.

ANNAR VIÐAUKI
VIÐ AÐSTOÐARSAMNING — HÖNNUN OG BYGGINGU
MILLI
ÍSLENSKA ÁLFÉLAGSINS HF.
OG
SWISS ALUMINIUM LIMITED

SAMNINGUR gerður hinn 10. dag desembermánaðar 1975

MILLI

ÍSLENSKA ÁLFÉLAGSINS HF. (Icelandic Aluminium Company Limited, hér á eftir nefnt „ISAL“)

ANNARS VEGAR

OG

SWISS ALUMINIUM LIMITED (hér á eftir nefnt „Alusuisse“), sem er hlutafélag stofnað að svissneskum lögum

HINS VEGAR

RÍKISSTJÓRN ÍSLANDS (hér á eftir nefnd „ríkisstjórnin“) og Alusuisse hafa gert með sér aðalsamning dags. 28. mars 1966, er staðfestur var með lögum frá Alþingi nr. 76 13. maí 1966 og gekk í gildi hinn 20. september 1966 (hér á eftir nefndur „aðalsamningurinn“), en samningur þessi fjallar, meðal annars, um byggingu og rekstur álbræðslu með tilheyrandi húnaði (hér á eftir nefnd „bræðslan“) af hálfu ISALs.

RÍKISSTJÓRNIN OG ALUSUISSE hafa cinnig samþykkt sín í milli fyrsta viðauka við aðalsamninginn, dags. 28. október 1969, sem staðfestur var með lögum frá Alþingi nr. 19, 6. apríl 1970 og gekk í gildi 16. apríl 1970 (hér á eftir nefndur „fyrsti viðauki við aðalsamninginn“), og fjallaði, meðal annars, um aukningu á samanlagðri málraun bræðslunnar ásamt breytingu á málraun fyrstu og annarrar stækkunar bræðslunnar, eins og þær voru upphaflega skilgreindar í aðalsamningnum.

RÍKISSTJÓRNIN OG ALUSUISSE hafa ennfremur samþykkt sín í milli annan viðauka, dags. í dag, við aðalsamninginn (hér á eftir nefndur „annar viðauki við aðalsamninginn“), sem fjallar, meðal annars, um fyrirhugaða stækkun bræðslunnar umfram þá 140 megawatta heildarmálraun, sem nú er kveðið á um í aðalsamningnum, með því að bæta við hana mannvirkjum með 20 megawatta málraun.

ISAL OG ALUSUISSE hafa gert með sér aðstoðarsamning — hönnun og byggingu, er fylgir aðalsamningnum sem fylgiskjal C 1. Samningur þessi er dagsettur 28. júní 1966 og gekk í gildi hinn 20. september 1966 (hér á eftir nefndur „aðstoðarsamningur — hönnun og bygging“), og fjallar hann, meðal annars, um hönnunar- og verkfræðipjónustu, er Alusuisse láti ISAL í té við byggingu bræðslunnar.

ISAL OG ALUSUISSE hafa ennfremur samþykkt sín í milli fyrsta viðauka við aðstoðarsamninginn — hönnun og byggingu, sem dagsettur er 28. október 1969 og gekk í gildi 16. apríl 1970 (hér á eftir nefndur „fyrsti viðauki við aðstoðarsamning — hönnun og bygging“), og varðaði hann stækkun bræðslunnar samkvæmt fyrsta viðauka við aðalsamninginn.

ISAL OG ALUSUISSE óska, með samþykki ríkisstjórnarinnar, að láta aðstoðarsamninginn — hönnun og byggingu — taka til bræðslunnar svo sem hún er skýrgreind að nýju með ákvæðum annars viðauka við aðalsamninginn, og staðfesta það með ákvæðum, er verði beinn hluti af aðstoðarsamningnum — hönnun og byggingu, svo sem mælt er hér á eftir.

MEÐ SKÍRSKOTUN TIL ÞESSA ER HÉR MEÐ GERÐUR EFTIRFARANDI SAMNINGUR:

1. gr.

Heiti samnings þessa og skýringar á orðum, sem notuð eru í honum.

- 1.01. Samning þennan ber að nefna annan viðauka við aðstoðarsamninginn — hönnun og byggingu.
- 1.02. Eftirtalin orð, sem notuð eru í samningi þessum, skulu þar hafa sömu merkingu og þeim er gefin í eftirtöldum málsgreinum 1. greinar aðalsamningsins (með áorðnum breytingum), nema annars gerist þörf vegna samhengis:

„Ríkisstjórnin“	.....	málsgr. 1.01 (a)
„Alusuisse“	.....	— 1.01 (b)
„ISAL“	.....	— 1.01 (e)
„Fylgiskjöl“	.....	— 1.02
„Fylgisamningar“	.....	— 1.02
„Bræðsla“	.....	— 1.03 (b)
„Önnur stækkun bræðslunnar“	.....	— 1.03 (i)
„Þriðja stækkun bræðslunnar“	.....	— 1.04 (b)

- 1.03. Eftirtalin orð, sem notuð eru í samningi þessum, hafa þar sömu merkingu og þeim er gefin í eftirtöldum málsgreinum 1. greinar annars viðauka við aðalsamninginn, nema annars gerist þörf vegna samhengis:

„Fylgiviðaukar“	.....	málsgr. 1.03
„Gildistökudagur“	.....	— 1.04 (a)

2. gr.

Breytingar á ákvæðum í aðstoðarsamningnum — hönnun og byggingu.

- 2.01. Í fyrstu málsgrein formálans að aðstoðarsamningnum hönnun og byggingu — er orðinu „þremur“ breytt í „fjórum“.
- 2.02. Eftirfarandi bætist í hóp þeirra skilgreininga, sem taldar eru í málsgr. 1.01 í aðstoðarsamningnum — hönnun og byggingu:

„Þriðja stækkun bræðslunnar“ málsgr. 1.04 (b)

- 2.03. Málsgrein 4.01 í aðstoðarsamningnum — hönnun og byggingu — breytist þannig, í fyrsta lagi, að orðið „fjórum“ komi í stað orðsins „þremur“ í sjöundu línu, og í öðru lagi þannig, að orðin „síðari stækkun bræðslunnar“ í níundu línu falli niður, en orðin „aðra stækkun bræðslunnar og þriðju stækkun bræðslunnar“ komi í þeirra stað.

- 2.04. Í málsgrein 4.02 í aðstoðarsamningnum — hönnun og byggingu — bætist inn nýr stafliður (d), svohljóðandi:

(d) Fyrir þriðju stækkun bræðslunnar:

- (i) Einn fjórði hluti ($\frac{1}{4}$), þegar ISAL veitir Alusuisse heimild til þess að hefja hönnun og byggingu þriðju stækkunar bræðslunnar;
- (ii) Einn fjórði hluti ($\frac{1}{4}$), þegar þjónusta sú, sem tilgreind er í málsgr. 2.01, liðunum a) til g), að báðum meðtöldum, að því er tekur til þriðju stækkunar bræðslunnar, hefur verið innt af hendi;

- (iii) Einn fjórði hluti ($\frac{1}{4}$) á gangsetningardegi þriðju stækkunar bræðslunnar; og
 - (iv) Einn fjórði hluti ($\frac{1}{4}$) sex mánuðum eftir gangsetningu þriðju stækkunar bræðslunnar.
- 2.05. Málsgrein 10.03 í aðstoðarsamningnum — hönnun og byggingu — breytist þannig, að orðin „þriðju stækkun bræðslunnar“ komi í stað orðanna „síðari stækkun bræðslunnar“ í annarri línu hennar.

3. gr.

Tengsl við breytingar á aðalsamningnum og hinum fylgisamningunum.

- 3.01. Sérhver tilvísun til aðalsamningsins, sem gerð er í aðstoðarsamningnum — hönnun og byggingu (svo sem honum er breytt með samningi þessum) eða annars er gerð framvegis, skal talin gerð til aðalsamningsins svo sem honum er breytt með fyrsta og öðrum viðauka við aðalsamninginn, nema annars gerist þörf vegna samhengis, og aðalsamningurinn svo breyttur skal áfram ráða í skiptum aðila samnings þessa samkvæmt aðstoðarsamningnum — hönnun og byggingu — í öllum efnum, sem við á.
- 3.02. Sérhver tilvísun til hinna fylgiskjalanna eða hinna fylgisamninganna, eða einhvers þeirra, sem gerð er í aðstoðarsamningnum — hönnun og byggingu (svo sem honum er breytt með samningi þessum) eða annars er gerð framvegis, skal talin gerð til viðkomandi fylgiskjala eða fylgisamninga eins og þeim er breytt með fylgiviðaukunum og fyrri fylgiviðaukum, nema annars gerist þörf vegna samhengis.

4. gr.

Gildi samnings þessa og gildistöku dagur.

- 4.01. Samningur þessi er gerður sem viðbótarsamningur við aðstoðarsamninginn — hönnun og byggingu — samkvæmt ákvæðum málsg. 10.02 í honum og skal talinn beinn hluti af aðstoðarsamningnum — hönnun og byggingu — svo sem væri hann felldur inn í meginmál hans. Ákvæði aðstoðarsamningsins — hönnunar og byggingar (með fyrri breytingum) taka ekki öðrum breytingum en þeim, sem gerðar eru í samningi þessum eða með honum, og halda að öðru leyti fullu gildi.
- 4.02. Samningur þessi skal öðlast gildi á gildistöku degi fyrsta viðauka við aðalsamninginn, enda hafi samþykki ríkisstjórnarinnar verið staðfest svo sem sýnt er hér að neðan og tilkynning samkvæmt málsg. 10.02 í aðstoðarsamningnum — hönnun og byggingu — verið gefin.

ÞESSU TIL STAÐFESTU er samningur þessi undirritaður af hálfu ISALs og Alusuisse á þeim degi, sem í upphafi greinir.

Fyrir ÍSLENSKA ÁLFÉLAGIÐ HF.

Fyrir SWISS ALUMINIUM LIMITED

Samþykki ríkisstjórnarinnar við framanrituðum samningi staðfestist hér með.

Fyrir RÍKISSTJÓRN ÍSLANDS

Fylgiskjal C 2.

ANNAR VIÐAUKI
VIÐ AÐSTOÐARSAMNING — REKSTUR
MILLI
ÍSLENSKA ÁLFÉLAGSINS HF.
OG
SWISS ALUMINIUM LIMITED

SAMNINGUR gerður hinn 10. dag desembermánaðar 1975

MILLI

ÍSLENSKA ÁLFÉLAGSINS HF. (Icelandic Aluminium Company Limited, hér á eftir nefnt „ISAL“)

ANNARS VEGAR

OG

SWISS ALUMINIUM LIMITED (hér á eftir nefnt „Alusuisse“), sem er hlutfélag stofnað að svissneskum lögum

HINS VEGAR

RÍKISSTJÓRN ÍSLANDS (hér á eftir nefnd „ríkisstjórnin“) og Alusuisse hafa gert með sér aðalsamning dags. 28. mars 1966, er staðfestur var með lögum frá Alþingi nr. 76 13. maí 1966 og gekk í gildi hinn 20. september 1966 (hér á eftir nefndur „aðalsamningurinn“), en samningur þessi fjallar, meðal annars, um byggingu og rekstur álbræðslu með tilheyrandi búnaði (hér á eftir nefnd „bræðslan“) af hálfu ISALs.

RÍKISSTJÓRNIN og ALUSUISSE hafa einnig samþykkt sín í milli fyrsta viðauka við aðalsamninginn, dags. 28. október 1969, sem staðfestur var með lögum frá Alþingi nr. 19, 6. apríl 1970 og gekk í gildi 16. apríl 1970 (hér á eftir nefndur „fyrsti viðauki við aðalsamninginn“), og fjallaði, meðal annars, um aukningu á samanlagðri málraun bræðslunnar ásamt breytingu á málraun fyrstu og annarrar stækkunar bræðslunnar, eins og þær voru upphaflega skilgreindar í aðalsamningnum.

RÍKISSTJÓRNIN og ALUSUISSE hafa ennfremur samþykkt sín í milli annan viðauka, dags. í dag, við aðalsamninginn (hér á eftir nefndur „annar viðauki við aðalsamninginn“), sem fjallar, meðal annars, um fyrirhugaða stækkun bræðslunnar umfram þá 140 megawatta heildarmálraun, sem nú er kveðið á um í aðalsamningnum, með því að bæta við hana mannvirkjum með 20 megawatta málraun.

ISAL og ALUSUISSE hafa gert með sér aðstoðarsamning - rekstur, er fylgir aðalsamningnum sem fylgiskjal C 2. Samningur þessi er dagsettur 28. júní 1966 og gekk í gildi hinn 20. september 1966 (hér á eftir nefndur „aðstoðarsamningur - rekstur“), og fjallar hann, meðal annars, um tæknilega aðstoð, er Alusuisse láti ISAL í té við rekstur bræðslunnar.

ISAL og ALUSUISSE hafa ennfremur samþykkt sín í milli fyrsta viðauka við aðstoðarsamninginn - rekstur, sem dagsettur er 28. október 1969 og gekk í gildi 16. apríl 1970 (hér á eftir nefndur „fyrsti viðauki við aðstoðarsamning - rekstur“), og varðaði hann stækkun bræðslunnar samkvæmt fyrsta viðauka við aðalsamninginn.

ISAL og ALUSUISSE óska, með samþykki ríkisstjórnarinnar, að láta aðstoðarsamninginn - rekstur - taka til bræðslunnar svo sem hún er skýrgreind að nýju

með ákvæðum annars viðauka við aðalsamninginn, og staðfesta það með ákvæðum, er verði beinn hluti af aðstoðarsamningnum - rekstri, svo sem mælt er hér á eftir.

MEÐ SKÍRSKOTUN TIL ÞESSA ER HÉR MEÐ GERÐUR EFTIRFARANDI SAMNINGUR:

1. gr.

Heiti samnings þessa og skýringar á orðum, sem notuð eru í honum.

- 1.01. Samning þennan ber að nefna annan viðauka við aðstoðarsamninginn - rekstur.
- 1.02. Eftirtalin orð, sem notuð eru í samningi þessum, skulu þar hafa sömu merkingu og þeim er gefin í eftirtöldum málsgreinum 1. greinar aðalsamningsins (með áorðnum breytingum), nema annars gerist þörf vegna samhengis:
- | | |
|------------------------------------|------------------|
| „Ríkisstjórnin“ | málsgr. 1.01 (a) |
| „Alusuisse“ | — 1.01 (b) |
| „ISAL“ | — 1.01 (e) |
| „Fylgiskjöl“ | — 1.02 |
| „Fylgisamningar“ | — 1.02 |
| „Bræðsla“ | — 1.03 (b) |
| „Önnur stækkun bræðslunnar“ | — 1.03 (i) |
| „Þriðja stækkun bræðslunnar“ | — 1.04 (b) |
- 1.03. Eftirtalin orð, sem notuð eru í samningi þessum, hafa þar sömu merkingu og þeim er gefin í eftirtöldum málsgreinum 1. greinar annars viðauka við aðalsamninginn, nema annars gerist þörf vegna samhengis:
- | | |
|------------------------|--------------|
| „Fylgiviðaukar“ | málsgr. 1.03 |
| „Gildistökdagur“ | — 1.04 (a) |

2. gr.

Breytingar á ákvæðum í aðstoðarsamningnum — rekstri.

- 2.01. Í fyrstu málsgrein formálans að aðstoðarsamningnum - rekstri - breytist orðið „þremur“ í „fjórum“.
- 2.02. Eftirfarandi bætist í hóp þeirra skilgreininga, sem taldar eru í málsgr. 1.01 í aðstoðarsamningnum - rekstri:
- | | |
|------------------------------------|------------|
| „Þriðja stækkun bræðslunnar“ | — 1.04 (b) |
|------------------------------------|------------|
- 2.03. Málsgr. 7.03 í aðstoðarsamningnum - rekstri breytist þannig, að orðin „og síðari stækkun bræðslunnar“ í þriðju línu hennar falli niður, en orðin „önnur stækkun bræðslunnar og þriðja stækkun bræðslunnar“ komi í þeirra stað.

3. gr.

Tengsl við breytingar á aðalsamningnum og hinum fylgisamningunum.

- 3.01. Sérhver tilvísun til aðalsamningsins, sem gerð er í aðstoðarsamningnum - rekstri (svo sem honum er breytt með samningi þessum) eða annars er gerð framvegis, skal talin gerð til aðalsamningsins svo sem honum er breytt með fyrsta og öðrum viðauka við aðalsamninginn, nema annars gerist þörf vegna samhengis og aðalsamningurinn svo breyttur skal áfram ráða í skiptum aðila samnings þessa samkvæmt aðstoðarsamningnum - rekstri - í öllum efnum, sem við á.
- 3.02. Sérhver tilvísun til hinna fylgiskjalanna eða hinna fylgisamninganna, eða einhvers þeirra, sem gerð er í aðstoðarsamningnum - rekstri (svo sem honum er breytt með samningi þessum) eða annars er gerð framvegis, skal talin

gerð til viðkomandi fylgiskjala eða fylgisamninga eins og þeim er breytt með fylgiviðaukunum og fyrri fylgiviðaukum, nema annars gerist þörf vegna samhengis.

4. gr.

Gildi samnings þessa og gildistöku dagur.

- 4.01. Samningur þessi er gerður sem viðbótarsamningur við aðstoðarsamninginn - rekstur - samkvæmt ákvæðum málgr. 10.02 í honum og skal talinn beinn hluti af aðstoðarsamningnum - rekstri - svo sem væri hann felldur inn í meginmál hans. Ákvæði aðstoðarsamningsins - rekstrar (með fyrri breytingum) taka ekki öðrum breytingum en þeim, sem gerðar eru í samningi þessum eða með honum, og halda að öðru leyti fullu gildi.
- 4.02. Samningur þessi skal öðlast gildi á gildistöku degi annars viðauka við aðal-samninginn, enda hafi samþykki ríkisstjórnarinnar verið staðfest svo sem sýnt er hér að neðan og tilkynning samkvæmt málgr. 10.02 í aðstoðar-samningnum - rekstri - verið gefin.

ÞESSU TIL STAÐFESTU er samningur þessi undirritaður af hálfu ISALs og Alusuisse á þeim degi, sem í upphafi greinir.

Fyrir ÍSLENSKA ÁLFÉLAGIÐ HF.

Fyrir SWISS ALUMINIUM LIMITED

Samþykki ríkisstjórnarinnar við framanrituðum samningi staðfestist hér með.

Fyrir RÍKISSTJÓRN ÍSLANDS

Fylgiskjal C 3.

ANNAR VIÐAUKI
VIÐ AÐSTOÐARSAMNING — SÖLU
MILLI
ÍSLENSKA ÁLFÉLAGSINS HF.
OG
SWISS ALUMINIUM LIMITED

SAMNINGUR gerður hinn 10. dag desembermánaðar 1975

MILLI

ÍSLENSKA ÁLFÉLAGSINS HF. (Icelandic Aluminium Company Limited, hér á eftir nefnt „ISAL“)

ANNARS VEGAR

OG

SWISS ALUMINIUM LIMITED (hér á eftir nefnt „Alusuisse“), sem er hlutafélag stofnað að svissneskum lögum

HINS VEGAR

RÍKISSTJÓRN ÍSLANDS (hér á eftir nefnd „ríkisstjórnin“) og Alusuisse hafa gert með sér aðalsamning dags. 28. mars 1966, er staðfestur var með lögum frá Alþingi nr. 76 13. maí 1966 og gekk í gildi hinn 20. september 1966 (hér á eftir nefndur „aðalsamningurinn“), en samningur þessi fjallar, meðal annars, um byggingu og rekstur álbræðslu með tilheyrandi búnaði (hér á eftir nefnd „bræðslan“) af hálfu ISALs.

RÍKISSTJÓRNIN OG ALUSUISSE hafa einnig samþykkt sín í milli fyrsta viðauka við aðalsamninginn, dags. 28. október 1969, sem staðfestur var með lögum frá Alþingi nr. 19, 6. apríl 1970 og gekk í gildi 16. apríl 1970 (hér á eftir nefndur „fyrsti viðauki við aðalsamninginn“), og fjallaði, meðal annars, um aukningu á samanlagðri málraun bræðslunnar og breytingu á málraun fyrstu og annarrar stækkunar bræðslunnar, eins og þær voru upphaflega skilgreindar í aðalsamningnum.

RÍKISSTJÓRNIN OG ALUSUISSE hafa ennfremur samþykkt sín í milli annan viðauka, dags. í dag, við aðalsamninginn (hér á eftir nefndur „annar viðauki við aðalsamninginn“), sem fjallar, meðal annars, um fyrirhugaða stækkun bræðslunnar umfram þá 140 megawatta heildarmálraun, sem nú er kveðið á um í aðalsamningnum, með því að bæta við hana mannvirkjum með 20 megawatta málraun.

ISAL OG ALUSUISSE hafa gert með sér aðstoðarsamning — sölu, er fylgir aðalsamningnum sem fylgiskjal C 3. Samningur þessi er dagsettur 28. júní 1966 og gekk í gildi hinn 20. september 1966 (hér á eftir nefndur „aðstoðarsamningur — sala“), og fjallar hann, meðal annars, um þjónustu við sölu á framleiðsluvörum bræðslunnar, er Alusuisse láti ISAL í té.

ISAL OG ALUSUISSE hafa ennfremur samþykkt sín í milli fyrsta viðauka við aðstoðarsamninginn — sölu, sem dagsettur er 28. október 1969 og gekk í gildi 16. apríl 1970 (hér á eftir nefndur „fyrsti viðauki við aðstoðarsamning — sölu“).

og varðaði hann stækkun bræðslunnar samkvæmt fyrsta viðauka við aðalsamninginn.

ISAL OG ALUSUISSE óska, með samþykki ríkisstjórnarinnar, að láta aðstoðarsamninginn — sölu — taka til bræðslunnar svo sem, hún er skýrgreind að nýju með ákvæðum annars viðauka við aðalsamninginn, og staðfesta það með ákvæðum, er verði beinn hluti af aðstoðarsamningnum — sölu —, svo sem mælt er hér á eftir.

MEÐ SKÍRSKOTUN TIL ÞESSA ER HÉR MEÐ GERÐUR EFTIRFARANDI SAMNINGUR:

1. gr.

Heiti samnings þessa og skýringar á orðum, sem notuð eru í honum.

- 1.01. Samning þennan ber að nefna annan viðauka við aðstoðarsamninginn — sölu.
1.02. Eftirtalin orð, sem notuð eru í samningi þessum, skulu þar hafa sömu merkingu og þeim er gefin í eftirtöldum málsgreinum 1. greinar aðalsamningsins (með áorðnum breytingum), nema annars gerist þörf vegna samhengis:

„Ríkisstjórnin“	málsg. 1.01 (a)
„Alusuisse“	— 1.01 (b)
„ISAL“	— 1.01 (e)
„Fylgiskjöl“	— 1.02
„Fylgisamningar“	— 1.02
„Bræðsla“	— 1.03 (b)

- 1.03. Eftirtalin orð, sem notuð eru í samningi þessum, hafa þar sömu merkingu og þeim er gefin í eftirtöldum málsgreinum 1. greinar annars viðauka við aðalsamninginn, nema annars gerist þörf vegna samhengis:

„Fylgiviðaukar“	málsg. 1.03
„Gildistökdagur“	— 1.04 (a)

2. gr.

Tengsl við breytingar á aðalsamningnum og hinum fylgisamningunum.

- 2.01. Sérhver tilvísun til aðalsamningsins, sem gerð er í aðstoðarsamningnum - sölu (svo sem honum er breytt með samningi þessum) eða annars er gerð framvegis, skal talin gerð til aðalsamningsins svo sem honum er breytt með fyrsta og öðrum viðauka við aðalsamninginn, nema annars gerist þörf vegna samhengis, og aðalsamningurinn svo breyttur skal áfram ráða í skiptum aðila samnings þessa samkvæmt aðstoðarsamningnum - sölu - í öllum eignum, sem við á.
2.02. Sérhver tilvísun til hinna fylgiskjalanna eða hinna fylgisamninganna, eða einhvers þeirra, sem gerð er í aðstoðarsamningnum - sölu (svo sem honum er breytt með samningi þessum) eða annars er gerð framvegis, skal talin gerð til viðkomandi fylgiskjala eða fylgisamninga eins og þeim er breytt með fylgiviðaukunum og fyrri fylgiviðaukum, nema annars gerist þörf vegna samhengis.

3. gr.

Gildi samnings þessa og gildistökdagur.

- 3.01. Samningur þessi er gerður sem viðbótarsamningur við aðstoðarsamninginn - sölu - samkvæmt ákvæðum málsg. 10.02 í honum og skal talinn beinn hluti af aðstoðarsamningnum - sölu - svo sem væri hann felldur inn í meginmál

hans. Ákvæði aðstoðarsamningsins - sölu (með fyrri breytingum) taka ekki öðrum breytingum en þeim, sem gerðar eru með samningi þessum, og halda að öðru leyti fullu gildi.

- 3.02. Samningur þessi skal öðlast gildi á gildistöku annars viðauka við aðal-samninginn, enda hafi samþykki ríkisstjórnarinnar verið staðfest svo sem sýnt er hér að neðan og tilkynning samkvæmt málsg. 10.02 í aðstoðarsamningnum - sölu - verið gefin.

ÞESSU TIL STAÐFESTU er samningur þessi undirritaður af hálfu ISALs og Alusuisse á þeim degi, sem í upphafi greinir.

Fyrir ÍSLENSKA ÁLFÉLAGIÐ HF.

Fyrir SWISS ALUMINIUM LIMITED

Samþykki ríkisstjórnarinnar við framanrituðum samningi staðfestist hér með.

Fyrir RÍKISSTJÓRN ÍSLANDS